

# **INFORME DE SEGUIMIENTO MEDIOS DE COMUNICACIÓN**

**25 de agosto**





# **INDICE DE CONTENIDOS**

**Seguimiento Medios de Comunicación. 25 de agosto**

**Radio**

**Televisión**

**Prensa**



## Noticias MMI - Dossier Personalizado

### RADIO



22/08/2014 COPE PAMPLONA | 14,00 h -- Informativo -- 64 seg

**UGT ha advertido de que la contratación a tiempo parcial se ha disparado en Navarra en el primer semestre de este año.**

<http://navarra.mmi-e.com/porta/accesomhash.php?q=33783a11b451c35c68be40ee2d7a165c3/20140822QI03.WMA/1408957920&u=8235>



22/08/2014 RADIO PAMPLONA-SER | 14,00-14,30 h -- Informativo -- 25 seg

**Los contratos a tiempo parcial han aumentado en Navarra casi un 12%, según datos hechos públicos por UGT.**

<http://navarra.mmi-e.com/porta/accesomhash.php?q=cb118f8d5f58028d6883f910e71848a/3/20140822SE04.WMA/1408957920&u=8235>



## Noticias MMI - Dossier Personalizado

### TELEVISIÓN



**22/08/2014 NAVARRA TELEVISIÓN | 14,30 h -- Informativo -- 34 seg**

**La contratación a tiempo parcial en Navarra crece un 11,8% en el último año y un 24,8% desde 2008. En Navarra la contratación parcial en el primer semestre de este año alcanza los 38.832 contratos.**

<http://navarra.mmi-e.com/porta/accesomhash.php?q=3c4a06ecb925c89407471d5bf5f99379/3/20140822BA05.WMV/1408957943&u=8235>

**22/08/2014 NAVARRA TELEVISIÓN | 14,30 h -- Informativo -- 25 seg**

**El buzón de lucha contra el fraude laboral puesto en marcha por el Ministerio de Empleo hace un año ha permitido aflorar ocho empleos irregulares en Navarra.**

<http://navarra.mmi-e.com/porta/accesomhash.php?q=bedd3e71b81e65fb08863dcd4e7dd90c/3/20140822BA06.WMV/1408957943&u=8235>

**Qué** **Qué**

**32 páginas de fútbol navarro**  
SUPLEMENTO CENTRAL

Oier, tras su grave lesión: "Pronto volveré a dar guerra"  
DEPORTES 24-25

Belmonte suma dos medallas más en el Europeo  
DEPORTES 31

Tiempo de fútbol

## 30.000 navarros faltan sin aviso a la consulta con el especialista

Las ausencias han afectado al 6% de las citas hospitalarias entre enero y julio

Salud apela a la responsabilidad para poder ubicar a otros enfermos **PÁGS. 12-13**

### Tres guardias civiles mueren al estrellarse en León un helicóptero

Los agentes fallecidos participaban en el rescate de un montañero herido **PÁG. 4**



### NAVARRA EN FIESTAS

'Falcesina' sale del recorrido y se atropella a seis personas. Alberto Galdona, a la derecha, cayó con el animal hasta el fondo del barranco. GARZARON

## Despeñados en el Pilón de Falces

Un fotógrafo, Alberto Galdona, hospitalizado al ser arrollado por una vaca y caer con ella al barranco

**PÁG. 22-23**

### Londres identifica al asesino de James Foley

• Se trataría de un rapero de 23 años que vivió en Inglaterra hasta 2013 **PÁG. 6**

### Herida una pamplonesa al caer 20 m en el Pirineo

• El accidente tuvo lugar ayer en una pendiente del Pico Palas de Huesca **PÁG. 17**



### Pamplona, territorio flamenco

**PÁG. 76-77**

NACIONAL	2	DEPORTES	24
INTERNACIONAL	6	CLASIFICADOS	69
ECONOMÍA	8	ESQUELAS	72
OPINIÓN	9	FARMACIAS	87
NAVARRA	12	LOTERÍAS	87
NAFAR	20	CARTELERA	90

# Las exportaciones se convierten en el nuevo talón de Aquiles de la recuperación

Las ventas al exterior sólo crecieron un 0,5% en el primer semestre del año

Este frenazo y la aportación negativa del sector al PIB deja en el aire el cambio del modelo productivo

El Gobierno relativiza los datos al destacar que el volumen de operaciones es el mayor de la serie histórica

DAVID VALERA  
Madrid

No hace demasiado tiempo, España soñó con un sector exterior fuerte, consolidado, capaz de impulsar el crecimiento de manera constante. Eran los años más duros de la crisis. La economía estaba sumida en la recesión y la demanda interna, hundida. Pero las exportaciones se incrementaban a ritmos cercanos al 10% y aportaban cifras positivas de más de un 3% a la evolución del PIB, hasta convertirse en uno de los motores de la maltrecha economía.

La circunstancia era propicia. La mejora de la competitividad –en gran parte, por la devaluación salarial– y la caída de la demanda interna obligaron a las empresas a mirar al mercado exterior. El Gobierno veía en esos indicadores el comienzo del esperado cambio de modelo productivo, en el que la construcción pasase a un segundo plano.

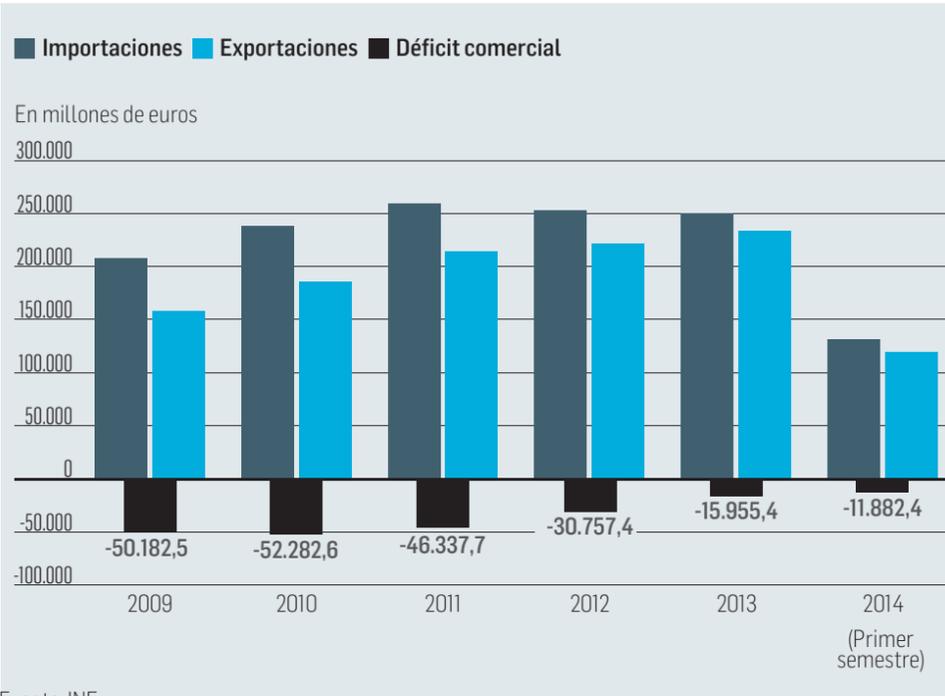
Sin embargo, ese escenario ideal parece desvanecerse este año, curiosamente, con el tibio crecimiento económico. Las ventas al exterior se frenaron, el déficit comercial se duplicó en el primer semestre y la aportación del sector al PIB es negativa por primera vez en años. La otrora esperanza se convirtió en el talón de Aquiles de la recuperación.

Los datos hasta junio no dejan dudas. Las ventas al exterior sólo crecieron en ese período un 0,5%, mientras que las importaciones lo hicieron un 5,3%. El resultado es claro: una balanza comercial negativa. España tuvo tradicionalmente un saldo exterior deficitario. Un desfase entre importaciones y exportaciones que, en los momentos previos a la crisis, con el consumo disparado a base de créditos fáciles, llegó a alcanzar los 100.000 millones en el 2007.

Sin embargo, tras la caída del consumo, el déficit se fue reduciendo. En el 2009, sólo representaba la mitad –50.182 millones–, gracias al empuje de las ventas, que llegaron a su cénit en el 2013, año que cerró con un desfase comercial de sólo 15.955,4 millones.

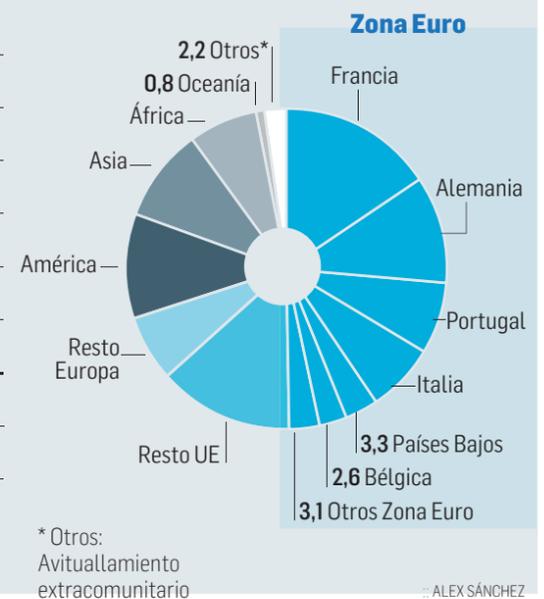
No obstante, en el primer semestre del 2014, el déficit volvió a dispararse y alcanzó casi esa cifra –11.882,4 millones–. El punto de inflexión se produjo en el primer trimestre del año, cuando la demanda interna realizó una aporte-

## Balanza comercial



Fuente: INE

## Destinos de las ventas españolas (en porcentaje)



\* Otros: Avituallamiento extracomunitario

ALEX SÁNCHEZ

tación negativa al PIB (-0,2%) por primera vez desde el segundo trimestre del 2010, y la demanda nacional volvió a contribuir (0,7%) al PIB después de tres años.

“El freno de las exportaciones no es un buen dato. España tiene un volumen de deuda externa, tanto pública como privada, muy elevada”, asegura el profesor de Economía de ESADE, Pedro Aznar. En su opinión, la mejor forma para compensar este aspecto es tener una balanza exterior positiva. Este experto tiene claro que el frenazo del sector exterior está relacionado con la ralentización de la economía global. Los países emergentes crecen menos, y Francia y Alemania, los dos principales mercados destinatarios de las exportaciones españolas, se estancaron en el segundo trimestre.

### Fortaleza del euro

El Gobierno trata de relativizar estos datos. El propio secretario de Estado de Comercio destacó que el volumen de las ventas es el mayor de la serie histórica y que sólo las exportaciones de Alema-



Un cargamento de naranjas, en el puerto de Gandía.

EFE

nia superan a las españolas. En cualquier caso, a pesar del indiscutible avance del sector, en el 2013 –año récord de exportaciones–, las ventas españolas sólo representaban el 1,71% a nivel mundial, lejos del 2,81% de Italia o del 3,15% de Francia, y a una distancia sideral del 7,89% de Alemania.

Otro aspecto que penaliza a las exportaciones españolas es la fortaleza del euro. Aznar considera que sería positiva una devaluación monetaria para ganar en competitividad. El experto reconoce que, como contrapartida, el precio de las importaciones se encarecería y provocaría un in-

cremento de la inflación, algo que hoy, con el miedo a la deflación, no resulta un problema.

Sin embargo, el Banco Central Europeo no parece dispuesto a tomar una medida de esas características, y el presidente del Bundesbank, Jens Weidmann, también dejó claro su oposición recientemente: “Una Europa fuerte y un euro fuerte van juntos”.

El otro problema para España es el estancamiento de los principales mercados destinatarios. La mitad de las ventas españolas se produce en la zona euro, que vive un crecimiento plano. Además, las exportaciones a Francia –15,8% del total– descendieron un 2,3% en los primeros seis meses del año. En Alemania crecieron un 5,6% gracias al empuje del inicio de año, ya que en junio apenas subieron un 0,9%.

“Las exportaciones españolas son totalmente dependientes de Francia y Alemania. Si se confirma su ralentización en los próximos trimestres, se acabará reflejando en el crecimiento español”, asegura el profesor de ESADE.

## Un negocio con más actores, pero muy poco reparto

El número de empresas exportadoras crece un 50% en 5 años, aunque sólo 1.000 acaparan el 70% de la actividad

D. VALERA  
Madrid

No hay dudas de que el sector exterior ganó fuerza en los últimos años. Pero, ¿quién y qué exporta España? A pesar del frenazo de las ventas, el número de empresas que miran más allá de las

fronteras españolas no dejó de crecer en los últimos años. Si en el 2008 eran 101.000, la cifra se elevó en el 2013 hasta las 150.992, según datos de la CEOE. Es decir, un aumento del 50% en cinco años. Esta proliferación está relacionada con el crecimiento acumulado de la exportación de bienes y servicios entre los años 2000 y 2013, que fue del 91% en España. Un porcentaje sólo superado por Alemania (102%) y mayor que el de Reino Unido (85%), Italia (48%) y Francia (35%).

Sin embargo, el problema radica en que la tarta exportadora

se encuentra en muy pocas manos. De hecho, las primeras 1.000 empresas acumularon el 68,3% del total de las operaciones el año pasado. Esto significa que la mayoría de las compañías realiza muy pocas ventas cada año. Un aspecto que tiene que ver con el reducido tamaño de las pymes españolas, una característica que dificulta su internacionalización.

En este sentido, desde la Secretaría de Comercio se aprobó un plan de internacionalización de las pequeñas y medianas empresas (pymes). Una de las medidas que se contemplaba era utili-

zar las compañías multinacionales españolas con proyectos en el exterior como empresas tractoras de las pymes. También se buscaba favorecer la financiación de las pymes.

Por otra parte, la mayoría de las exportaciones españolas es de bienes de equipo (20,2% del total en el primer semestre del presente año 2014), especialmente la maquinaria para la industria (5,3%). En segundo lugar se sitúa la alimentación, bebidas y tabaco (15,8%), seguido del sector del automóvil (15,2%) y de los productos químicos (14,3%).

Diario de

# Noticias



## OIER YA SOLO PIENSA EN UNA RÁPIDA RECUPERACIÓN

GANUZA, EXDIRECTIVO DE ARCHANCO, SOPESA LIDERAR UNA CANDIDATURA // P30-32

## MOVISTAR PASA A VALVERDE EL MAILLOT DE LIDER DE LA VUELTA

RELEVA A CASTROVIEJO TRAS LA SEGUNDA ETAPA, GANADA POR BOUHANNI // P39



## Más plazo en la moratoria de los desahucios

El Gobierno baraja prolongarla después de noviembre

**MADRID** – El Gobierno central valora la posibilidad de ampliar la vigencia de la moratoria de las ejecuciones hipotecarias, que acaba el próximo mes de noviembre, dado que esta medida "continúa siendo necesaria", a juicio del ministro De Guindos. **PÁGINA 17**

# Rajoy implora a Merkel mayor peso para España en Europa

AMBOS SE REÚNEN HOY TRAS CUBRIR AYER UN TRAMO DEL CAMINO DE SANTIAGO  
LOS DIRIGENTES ESCUCHARON SILBIDOS Y REPROCHES AL FINAL DE SU PASEO

**SANTIAGO DE COMPOSTELA** – El presidente del Gobierno, Mariano Rajoy, y la canciller alemana, Angela Merkel, se reúnen hoy para tratar sobre el reparto de cargos en la Unión Europea (UE) después de que ambos recorrieran ayer un corto tramo del Camino de Santiago. El jefe del Ejecutivo tratará de convencer a Merkel para que otorgue un

mayor peso a España en Europa. Sus planes pasan por conseguir una Comisaría para el exministro Arias Cañete, así como allanar el camino para que De Guindos llegue a presidir el Eurogrupo. Rajoy tendrá que echar mano de toda su capacidad de convicción durante la reunión de trabajo que ambos tienen previsto desarrollar durante el día

de hoy. La presencia de Merkel en Galicia sirvió también para que palpara de cerca el rechazo que generan sus posiciones políticas. Unas trescientas personas concentradas en la plaza del Obradoiro abuchearon y lanzaron reproches a la canciller y a su acompañante al concluir ambos su corto recorrido. **PÁGINA 11**

## ALAYA DESVELA EL TINGLADO DE UGT Y CCOO

La juez afirma que ambos sindicatos cobraron siete millones de euros de dos aseguradoras implicadas en los ERE fraudulentos pese a que "no prestaron servicio efectivo". **PÁGINA 12**

## NAVARRA TIENE MÁS DE 60 ZONAS DE BAÑO

Diez zonas de baño en Navarra están sometidas a control por parte del Gobierno, pero hay más de sesenta localizadas de uso habitual. **PÁGINAS 4-5**



## 7.000 PLATOS DE TOMATE EN CADREITA

Cincuenta puestos y centenares de personas participaron en la sexta edición del Día del Tomate. **PÁG. 24**



## 'Falcesina' arrasa en el último Pílon

**UN FOTÓGRAFO, INGRESADO EN EL HOSPITAL.** El último encierro de El Pílon, en Falces, resultó el más accidentado del presente año, con un balance de quince heridos. Una res de la ganadería local de Teodoro Vergara, de nombre *Falcesina*, arre-

metió contra un grupo de personas, a las que empujó hacia el barranco. El más perjudicado fue el fotógrafo Alberto Galdona (en la imagen en los cuernos de la vaca), que fue hospitalizado con múltiples contusiones. **Foto: Iñaki Porto. PÁGINAS 47-48**

## Alaya dice que UGT y CCOO cobraron 7 millones de euros "sin prestar servicios"

Los sindicatos recibieron el dinero de dos aseguradoras implicadas en los ERE fraudulentos de Andalucía

**SEVILLA** - Los sindicatos UGT y CCOO cobraron entre 2001 y 2009 un total de 7,6 millones de euros de dos aseguradoras implicadas en los ERE fraudulentos de Andalucía pese a que "no prestaron ningún servicio efectivo", según la exposición razonada elevada por la juez Mercedes Alaya al Tribunal Supremo.

Dicho texto afirma que las mediadoras, con las sobrecomisiones que cobraban en cada ERE, pagaban a los sindicatos, de modo que estos "con dicha retribución facilitaban la culminación normalizada de los mismos, a pesar de ser entidades sin ánimo de lucro cuya esencia es la defensa del derecho de los trabajadores y la negociación colectiva". Los sindicatos, mantiene Alaya, "no prestaban ningún servicio efectivo" a los mediadores pero, según un informe de la Guardia Civil, entre 2001 y 2009 habrían recibido retribuciones por parte de las aseguradoras Vitalia y Uniter por importe de 7.648.815 euros.

Los sindicatos emitían facturas a las mediadoras por servicios no prestados y se limitaban, según la exposición razonada, "a revisar los cálculos actuariales" realizados por las agencias, sin que estas lo precisaran. Una veintena de sindicalistas de UGT y CCOO se encuentran

entre los 201 imputados por los ERE, encabezados por un líder estatal, José Luis Montesinos, secretario general de Fiteqa-CCOO, y un ex secretario general andaluz, Francisco Fernández Sevilla, de UGT-A.

La juez instructora mantiene que los sindicatos cobraban entre el 1 y el 1,5% de la prima del seguro, "porcentaje muy sustancioso dado el elevado coste de los seguros, y que inclinaría la balanza hacia una u otra mediadora". Según un informe de la Agencia Tributaria, "existen datos suficientes para concluir que el pago a los sindicatos existió en la época de José Antonio Viera como consejero de Empleo", dice Alaya en referencia a uno de los siete exconsejeros andaluces aforados que ha motivado la elevación del caso al Tribunal Supremo.

**PAGOS Y COBROS** Así, la entidad Temiqui, cuyo único socio es la Federación Estatal de Industrias Químicas de UGT, habría cobrado de Vitalia 177.820 euros, mientras que ITG, en la que el 100 % del accionariado pertenece a UGT, habría recibido 200.634 euros de Vitalia y de Uniter. La Federación Agroalimentaria de UGT Cádiz cobró en 2003 de Vitalia 16.668



Alaya, encargada del caso de los ERE fraudulentos de Andalucía. Foto: Efe

euros y la Federación de Industria de CCOO otros 115.074 euros, mientras que una entidad denominada

Prevenrisk, perteneciente a Vitalia, declaró en 2001 pagos a una de las federaciones de CCOO por valor de

27.886 euros, afirma la exposición razonada.

Añade que esta práctica continuó con Antonio Fernández como consejero de Empleo (2004-2010) "y la imprescindible colaboración de la Consejería de Hacienda, cuyo titular pasaba a ser José Antonio Griñán" (2004-2009) y Francisco Vallejo como consejero de Innovación. En esta época, según datos de la Agencia Tributaria, "resultan pagos declarados a dichas organizaciones sindicales, que habían emitido sus correspondientes facturas a las mediadoras por servicios de asesoramiento que no habrían tenido lugar", asegura Alaya.

**EMPRESAS PRIVADAS** Así, Temiqui recibió en este periodo 316.831 euros de Vitalia y Uniter, mientras que ITG percibió entre 2006 y 2008 un total de 178.673 euros, aunque el escrito de Alaya añade que "un examen de las cuentas bancarias de Uniter pondría de manifiesto que entre 2007 y 2011 habría pagado a ITG un total de 1.041.970 euros".

A la Federación Agroalimentaria de UGT le constan entre 2004 y 2010 un total de 425.170 euros en ingresos, la Federación de Industria de CCOO declaró entre 2004 y 2010 unos ingresos de 436.551 euros y a Atlantis Asesores, vinculada a CCOO, le constan unos ingresos totales de 972.611 euros por parte de Uniter o empresas de su grupo, mientras que FGT Asesores de Recursos Humanos, perteneciente a CCOO, declaró unos ingresos de 518.006 euros de empresas del grupo Vitalia.

En su exposición al Tribunal Supremo, la juez Alaya afirma que "el pago a los sindicatos era indiciariamente de público y notorio conocimiento de la Consejería de Empleo" de la Junta debido al contacto tan estrecho que mantenían y que el pago de sobrecomisiones "sería conocido y autorizado por los máximos responsables del gobierno autonómico". - Efe

## El PSOE guarda en el cajón la reforma de la Constitución de cara a las elecciones

César Luena detalla que su formación no llevará la propuesta al Congreso hasta asegurarse una mayoría

**PAMPLONA** - El debate parlamentario sobre la tercera vía catalana tendrá que esperar. El PSOE ha decidido meter en el cajón su apuesta por la reforma de la Constitución y prefiere centrarse en ofrecer un mayor perfil social de cara a las próximas citas electorales. A pesar de que fue una de las propuestas estrella de la campaña del nuevo líder del partido, Pedro Sánchez ha optado por retrasarla a la espera de un mejor momento. Así lo aseguró ayer el secretario de Organización de los socialistas,

César Luena, quien afirmó que lo llevarán al Congreso de los Diputados cuando la medida tenga un apoyo mayoritario de la Cámara.

Preguntado sobre el momento en el que llevarán el debate a las Cortes españolas, el número dos del PSOE precisó que lo harán "cuando sea útil" y argumentó su decisión señalando que "registrar una solicitud o una propuesta cuesta muy poco en el Congreso; ahora, alcanzar una posición favorable a ese debate cuesta algo más".

A su juicio "está por ver lo que hace el PP", aunque dice que el PSOE tiene "la esperanza de convencer" no solo a los populares, sino a otros grupos políticos. "Cuando hablo de convencer es porque aquí hay un camino que se está ya abriendo paso en la socie-

dad española que es reformar para entendernos, acordar para convivir, de eso se trata", matizó.

**ENFOQUE FEDERAL** Luena aclaró que el día que la planteen formalmente, su propuesta de reforma constitucional tendrá un enfoque federal en la vertebración y desarrollo del Estado de las autonomías. En este sentido, el PSOE considera que "hay que limitar las competencias, hay que clarificar la financiación autonómica, que debe garantizar la igualdad de todos los españoles y de todos los territorios y hay que articular el funcionamiento autonómico federal de España a través de instituciones como el Senado".

Sobre la posibilidad de aprovechar esta reforma de la Constitución para derogar el artículo 135

de la estabilidad presupuestaria que el Gobierno de José Luis Rodríguez Zapatero pactó hace tres años con el Partido Popular, tal y como viene reclamando el coportavoz de la corriente Izquierda Socialista y aspirante a la Secretaría General del PSOE en las primarias de julio, José Antonio Pérez Tapias, Luena insistió en que el PSOE "no se plantea modificar nada en relación con ese artículo". No obstante, el secretario de Organización explicó que lo que sí quieren hacer los socialistas es "completarlo", en el sentido de incluir en la Carta Magna "un precepto constitucional de un gasto mínimo en las políticas sociales de cohesión social del Estado del Bienestar". "Será algo que el PSOE en su momento también planteará", precisó. - D.N.



César Luena. Foto: Javier Bergasa

# Economía

## El Gobierno estudia prolongar la paralización de los desahucios que vence en noviembre

Economía no ve necesarios nuevos incentivos al consumo ● El ministro De Guindos propone reformas para simplificar los trámites administrativos ● Descarta por ahora la venta de nuevas participaciones de Bankia

**MADRID** – El Gobierno valora la posibilidad de ampliar la vigencia de la moratoria de las ejecuciones hipotecarias, que acaba el próximo mes de noviembre, dado que esta medida “continúa siendo necesaria” a juicio del ministro de Economía, Luis de Guindos, para quien las medidas adoptadas hasta ahora para proteger a los deudores hipotecarios de buena fe en situación de insolvencia sobrevenida están teniendo “un impacto positivo”.

En una entrevista, el ministro de Economía asegura que el Ejecutivo está “atento” a la evolución de los desahucios que, según los últimos datos del Banco de España, cayeron un 8,87% el año pasado en relación con las viviendas habituales, aunque se incrementaron en términos generales. También se redujeron un 57% las entregas judiciales con intervención de la Policía.

No obstante, durante 2013 aún se produjeron casi 39.000 alzamientos de la vivienda habitual, lo que, en opinión del ministro, hace que “continúe siendo necesario” mantener medidas como la moratoria de dos años que se aprobó mediante decreto ley en noviembre de 2012 y que, por tanto, caducará en apenas tres meses. “Valoraremos la situación y si continúa siendo necesaria, que yo creo que continúa siéndolo, por supuesto se extenderá su duración”, afirmó De Guindos al respecto.

En el mismo sentido, el Ejecutivo continuará extendiendo otras medidas como permitir a los deudores insolventes acceder a reestructuraciones de deuda, quitas o incluso la dación en pago, así como a alquileres sociales.

**ADMINISTRACIONES PÚBLICAS** Con respecto a la reforma de las administraciones públicas, De Guindos avanza que este mes de septiembre el Ejecutivo hará un “análisis detallado” del efecto que han tenido las medidas ya adoptadas, tanto desde el punto de vista de los costes como de la simplificación administrativa, un ámbito en el que se ha realizado “un esfuerzo importante”.

En cualquier caso, a su juicio España “en estos momentos no necesita ya medidas adicionales de estímulo de la demanda, porque ya hay una recuperación de la demanda derivada de la confianza”, sino que lo “fundamental” ahora es plantear “reformas para facilitar el buen funciona-



Dos hermanas, en Huelva, evitaron en mayo de 2013 ser desahuciadas al aplicar Andalucía el decreto de función social de la vivienda. Foto: Efe

miento de los mercados de bienes y servicios”, algo que a su entender tiene “mucho que ver con la eliminación de trabas administrativas”.

Y es que para De Guindos el problema “fundamental” en este momento no es tanto el gasto público, que “está por debajo de la media europea en relación con el PIB”, sino la “selva de normas” a las que tienen que enfrentarse las empresas, particularmente las pymes, a la hora de operar en todo el país. “Es lógico que las administraciones territoriales regulen aspectos en los que tienen competencia, pero no es tan lógico que haya divergencias tan importantes que imponen costes a las empresas”, dice el ministro, que aboga por ello por plantear medidas para “homogeneizar y simplificar” los trámites burocráticos, algo que, a su juicio, se impondrá de forma natural por la “presión social” que existe.

Frente a eso, la reforma de la financiación autonómica “no es en estos momentos una cuestión fundamental” para el Gobierno y se “abordará en el

### APUNTES

● **Ley Concursal.** El decreto ley de modificación de la Ley Concursal que el Gobierno aprobará, previsiblemente, en el primer Consejo de Ministros tras las vacaciones, que se celebrará el 29 de agosto, se incluirá el cambio en la Ley de Enjuiciamiento Civil requerido por el Tribunal de Justicia de la UE para que los deudores puedan optar a presentar recurso contra una sentencia desfavorable como ya pueden hacer los acreedores.

● **Supervisor bancario europeo.** Con la puesta en marcha del nuevo supervisor bancario único y del mecanismo de resolución europeo, el 90% de las entidades españolas pasarán a estar supervisadas por el BCE y las decisiones sobre su resolución o reestructuración se tomarán en instancias comunitarias.

futuro”, tal y como ya han avanzado el ministro de Hacienda y Administraciones Públicas, Cristóbal Montoro, y el propio presidente, Mariano Rajoy.

**BANKIA** De Guindos descarta que el Fondo de Reestructuración Ordenada Bancaria (FROB) vaya a vender nuevas participaciones de BFA-Bankia al menos hasta octubre, cuando se conocerán los resultados de los test de estrés que hará el Banco Central Europeo (BCE) a 124 bancos europeos (15 españoles) y que confía que la entidad que preside José Ignacio Goirigolzarri supere “con nota”.

Recuerda que todo el sector financiero español está en estos momentos inmerso en un “proceso muy importante” como es la valoración de activos y las pruebas de esfuerzo del BCE, previo a la asunción de sus nuevas responsabilidades como supervisor bancario único para toda la Eurozona. “Después de octubre tendremos un panorama mucho más claro y clarificado, no sólo de la banca español-

la o de Bankia, sino del conjunto de la banca europea. Ahora tenemos un hito muy importante que terminará en un par de meses y, a partir de ahí, se analizarán todas las alternativas disponibles. Pero estoy convencido de que Bankia va a superar las pruebas de esfuerzo con buena nota”, afirmó el titular de Economía, que cree igualmente que el resto del sector financiero español está “bien preparado” para afrontar estos test.

Por otra parte, no descarta que “en el futuro próximo” el FROB pueda decidir devolver anticipadamente nuevos tramos del rescate europeo, como ya sucedió a principios de julio, cuando España reintegró al Mecanismo Europeo de Estabilidad (MEDE) 1.300 millones de euros de forma voluntaria. “Es una posibilidad que está ahí. Fue una señal positiva, en la dirección correcta, y supongo que esas señales se pueden seguir reproduciendo en el futuro próximo”, señaló, sin querer adelantar fechas o cantidades concretas. – Efe

&gt; VIENE DE PÁGINA 21

vo, y además me resulta una música muy enriquecedora y valiosa para saber si realmente estoy en forma. A pesar de que la relación con los autores va por romances, a veces los odias y otra veces los odias un poco menos", confiesa.

Ander Erburu ha llevado su melodía a países como Francia, Italia, Suiza, Finlandia, Noruega, Rusia o China; pero sin dudar recuerda con cariño los conciertos que ha llevado a cabo cerca de su pueblo de origen. "Siempre que he tocado en Pamplona me ha hecho mucha ilusión, ya que me fui muy joven y no he tenido mucha ocasión de tocar aquí. Pero a pesar

en la cual se meten muchas horas y muchas veces no se ve el resultado de forma inmediata". "La primera vez que me pagaron un sueldo como artista, me di cuenta de que estaba sentado con más gente haciendo algo que me gustaba, que hasta entonces lo había hecho gratis y hasta perdiendo dinero. Entonces pensé que era muy afortunado", indica.

Además, Ander Erburu cree que estudiar la composición de cada obra es primordial; "cuando llegas a un concierto es esencial tener la partitura memorizada al 80%", revela.

Gracias a ello, con una sonrisa recuerda una de las anécdotas que ha vivido encima de un escenario y que le ha hecho acostumbrarse a aprender las partituras, aún más si cabe. "Me ha llegado a pasar que, al estar dando un concierto tocando una composición detrás de otra, llegó el momento de tocar una obra sin tener la partitura en el atril. En ese momento pensé en salir corriendo, pero la mejor opción fue hacerla de memoria, y salió bastante bien", recuerda.

De la misma manera, este flautista recalca que en esta profesión es normal recibir muchas negativas, "pero lo importante es aprender a saber llevarlas y que nadie te corte las alas", apunta Erburu.

Para este concertista el motivo de hacer música es que la audiencia disfrute y también lo haga uno mismo, es "una combinación a pesar de que se debe anteponer siempre el público". Según él, lo importante a la hora de tocar un instrumento es transmitir una idea, pero sobre todo hacer llegar al auditor lo que cada artista siente con su obra.

**DE ESPINAL A HONG KONG** Una vez más, los esfuerzos de este vecino de Aurizberri-Espinal se verán recompensados, puesto que va a formar parte próximamente de la orquesta filarmónica de Hong Kong, gracias a un contrato de prueba con una duración de un año que le permitirá tocar durante varios conciertos de la temporada. De la misma manera, dentro de poco Ander Erburu participará en un concurso internacional en China; escenarios variados e internacionales, pero tal y como explica con contundencia, "no tengo escenarios de ensueño, puesto que con tocar solo o con otros músicos y hacer disfrutar al público me conformo; sea aquí, en Espinal, en el Baluarte o en Rusia". ●



"Lo más importante es que la audiencia disfrute; y también uno mismo"

ANDER ERBURU  
Músico profesional

de ello, todos los conciertos son importantes; soy bastante perfeccionista y me gusta dar siempre lo mejor de mí mismo para que la gente disfrute cuando te escucha tocar", apunta el músico.

Este joven vecino de Aurizberri-Espinal muchas veces se ha preguntado cómo sería su vida sin tocar un instrumento; sabe que "sería posible puesto que lo supliría con otra cosa, pero también estoy seguro de que, si tomase la decisión de no tocar más, acabaría haciendo percusión hasta con platos", bromea este joven.

**LAS CLAVES DEL ÉXITO** Tal y como comenta Ander Erburu, "lo duro de esta profesión es empezar y que la gente te conozca, pero una vez que se rompe el hielo y entras, te empiezan a llamar de sitios". Para ello, este intérprete tiene claro que "las claves para conseguirlo son ser paciente, constante y perseverante. Se trata de una profesión



Una niña entra montada en bicicleta en la Escuela Infantil de Hello Rochapea. Foto: Javier Bergasa

## EL RESCATE DE LAS 'HELLO'; EN EL AIRE HASTA ENERO

Los contratos de comedor y los cambios presupuestarios justifican el retraso ● La oposición teme que UPN dilate a posta su aplicación

✎ Alberto Gil

**PAMPLONA** - La versión oficial es que no ha habido tiempo para sacar a concurso el contrato del servicio de comedores y que aún falta un acuerdo de pleno que autorice la ampliación de gasto, pero lo que temen desde la oposición es que el rescate de las tres escuelas infantiles Hello de Pamplona (Rochapea, Azpilagaña y Buztintxuri), se deba más al desinterés de UPN por cumplir el acuerdo de pleno que obliga al Consistorio, en contra de la voluntad regionalista, a proceder a ese rescate. Y es que el mandato impuesto por la mayoría a la izquierda de UPN se aprobó en marzo y, desde entonces, salvo un recurso del equipo de Gobierno ante el Contencioso-Administrativo, poco más se ha tramitado. Es más, el pasado lunes, como el resto de escuelas infantiles, las tres Hello abrieron sus puertas con la empresa Albagua Servicios Educativos aún al frente, gracias a una prórroga de contrato (el suyo vencía al acabar julio) que puede extenderse hasta el 31 de diciembre.

Desde la Gerencia del organismo de Escuelas Infantiles

se explicaba que "no tenemos intención de agotar el plazo de la prórroga", pero se añadía que "aún faltan trámites administrativos por cerrar antes de que se pueda llevar a cabo la reversión de la gestión al ámbito público". Este difícil giro semántico escondió el concepto de rescate que, a efectos prácticos, implica que Escuelas Infantiles vuelva a hacerse cargo directo de la gestión de estos centros, que fue privatizada en 2004.

**REQUISITOS** Los requisitos que faltan son básicamente dos: por una parte, la licitación y adjudicación del contrato para el servicio de comedores, proceso que exige al menos mes y medio de plazo ya que tanto la convocatoria como el resultado han de ser publicados en el Boletín Oficial; por otra parte se necesita el acuerdo de pleno para aumentar el presupuesto de Escuelas Infantiles en unos 300.000 euros, el montante de lo que se supone que costará la gestión directa de los tres centros. "La cantidad variará en función de la fecha en la que se concluya el proceso", explicaba José Carlos de la Dehesa, gerente del organismo municipal.

### LAS CIFRAS

45

Trabajadoras son las que desarrollan su labor en los tres centros Hello. El acuerdo de pleno prevé que sus contratos sean asumidos directamente por el Ayuntamiento para integrarlos en la plantilla orgánica como personal laboral indefinido no fijo. Esta figura implica que permanecerán en sus puestos de trabajo hasta que las plazas salgan a concurso, cuestión lejana dado que el Ayuntamiento no oferta empleo público hace al menos dos años.

317

Niños y niñas son los que han comenzado el presente curso en las tres escuelas pendientes de rescate. En Hello Azpilagaña los pequeños que acuden a clase desde el pasado lunes son 118, en Hello Rochapea la matrícula está en 115 alumnos y en Buztintxuri son 84.

Para subsanar ambas cuestiones Escuelas Infantiles ultima ya un informe que esta misma semana está previsto que llegue a la Junta de Gobierno que, a su vez, deberá elevarlo a Pleno. La fecha en que se debata ya no depende del organismo, sino de la decisión política que adopte el equipo de Maya (la Junta de Gobierno sólo está conformada por concejales de UPN).

**TEMORES** Y es esta cuestión la que más preocupa a quienes impulsaron el rescate de las Hello, visto que los regionalistas recurrieron por la vía contencioso administrativa la decisión adoptada en Pleno (era la primera vez que un acuerdo de la oposición obligaba a los regionalistas a dar marcha atrás en una privatización). La cuestión es si detrás de la prórroga del contrato de Albagua Servicios Educativos no se esconderá la intención de ganar tiempo hasta que la sala de lo Contencioso Administrativo resuelva el recurso interpuesto por el equipo de Maya que argumenta que el acuerdo de Pleno para imponer el rescate se tomó "en contra de todos los informes técnicos". ●

## Navarra recauda 130 millones con el tabaco y a pesar de la caída del consumo

Cuatro de cada diez fumadores han reducido el gasto en estos años aunque la mayoría no prevé dejarlo

PÁG. 12-13



Alberto Iribarren Gurbindo. CEDIDA

## Fallece en Panticosa un montañero de Sorauren

Una piedra golpeó en la cabeza a **Alberto Iribarren Gurbindo** en el pico Garmo Negro

PÁG. 18

## Una vecina de Azagra pierde la vida en un accidente de tráfico en Alfaro

• Marroquí de 44 años, se vio implicada en una colisión múltiple

PÁG. 20

## Muere en Zozaia atrapado bajo el camión que reparaba

• El mecánico Rafael Fernández, de 43 años, era vecino de La Rioja

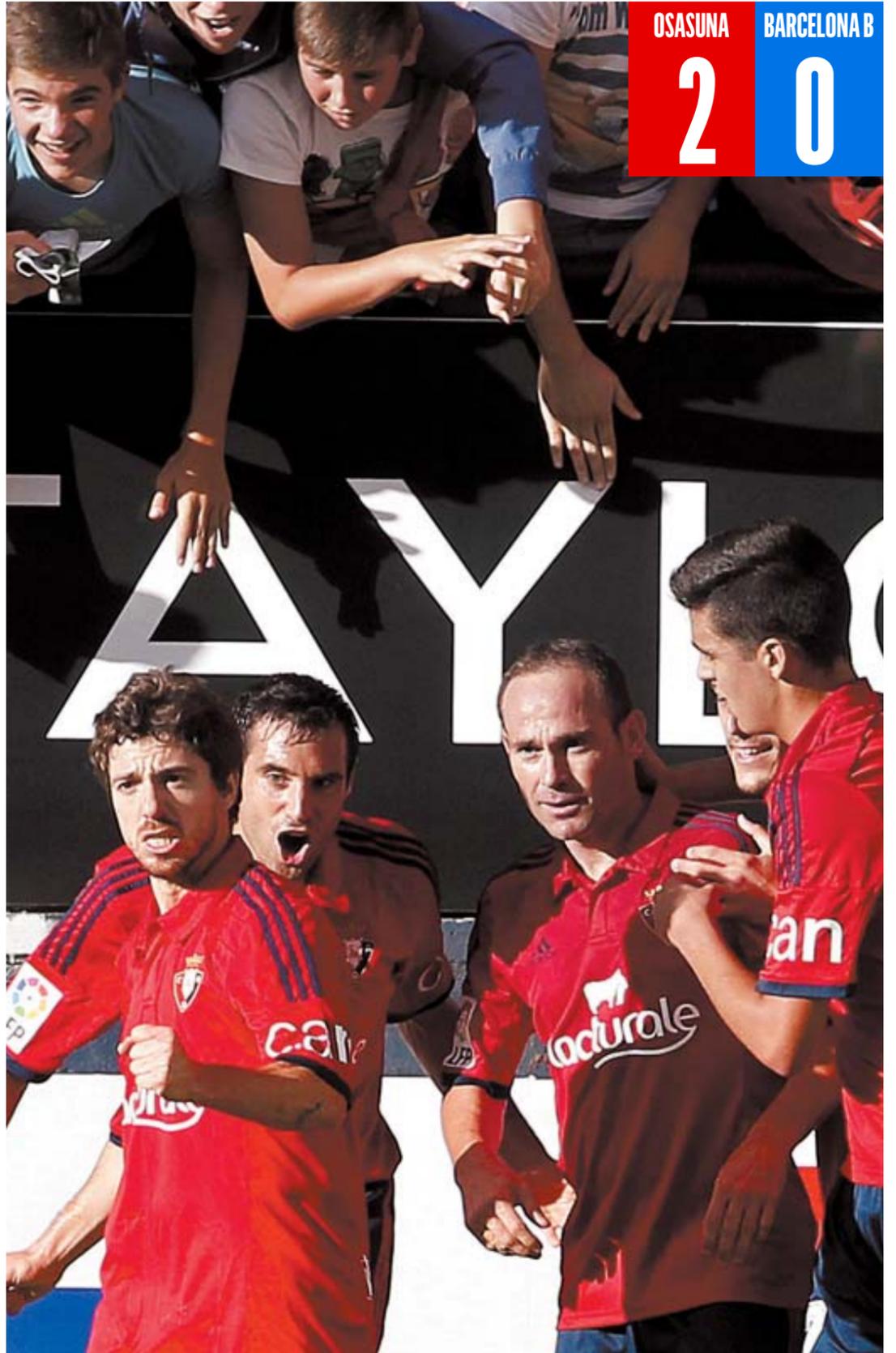
PÁG. 20

## UPN da por seguro que Barcina repetirá como candidata electoral

La apertura del curso político que UPN celebrará el **viernes**, primera cita en la que la presidenta podría desvelar sus intenciones

PÁG. 14-15

Mientras Yolanda Barcina madura si volverá a dar o no el paso hacia las urnas, en su partido manejan indicios que apuntan al "sí", como una encuesta favorable tras la comisión de investigación y el apoyo público de su rival en el último congreso, Alberto Catalán.



Sisi, Javier Flaño, Roberto Torres y Merino celebran el primero del bigoleador Nino.

GARZARON-CASO

## Un comienzo trepidante

Dos goles de Nino dan el primer triunfo de la temporada en un partido vibrante que conectó con los aficionados

Oier se rompió el cruzado y puede causar baja el resto de la Liga, entre seis y ocho meses

PÁG. 30-36

NACIONAL	2	DEPORTES	30
INTERNACIONAL	6	CLASIFICADOS	46
ECONOMÍA	8	ESQUELAS	50
OPINIÓN	9	FARMACIAS	63
NAVARRA	12	LOTERÍAS	63
PAMPLONA	22	CARTELERA	64



Tiempo de fútbol

Mañana guía del fútbol navarro 2014-2015



# Las eólicas intensifican su actividad exterior ante el parón de España

## La industria exportó aerogeneradores en 2013 por valor de 2.000 millones

**La imposibilidad de instalar más megavatios de potencia y la supresión de las primas puso en pie de guerra al sector**

**JORGE MURCIA**  
Madrid

El marco regulatorio configurado por los últimos Gobiernos frenó en seco el crecimiento de las energías renovables en España. La imposibilidad de instalar más megavatios de potencia—más allá de los preinscritos antes de una determinada fecha— y la eliminación del sistema de primas puso en pie de guerra al sector y obligó a muchas de sus empresas a buscarse el negocio en otros países.

Es el caso Gamesa, Iberdrola o Acciona, gigantes del sector eólico que ya contaban con una fuerte implantación en mercados extranjeros, pero que, a la vista del panorama nacional, intensificaron su actividad exterior. Las tres compañías conforman la punta de lanza de una industria que el pasado año exportó aerogeneradores por valor de aproximadamente 2.000 millones de euros, según la Asociación Empresarial Eólica (AEE).

### Gamesa Los países emergentes como motor de crecimiento

El pasado año marcó un punto de inflexión en la trayectoria de la compañía con sede en Zamudio. Después del severo ajuste de los años anteriores, que se llevó por delante más de 500 puestos de trabajo en España, Gamesa cerró el ejercicio con un beneficio neto de 45 millones, frente a los 659 perdidos el anterior. En el primer semestre de este año, logró aumentar sus ingresos un 13%, gracias al crecimiento en las ventas de aerogeneradores, y en los servicios de operación y mantenimiento. Un segmento de negocio, este último, que reporta a la empresa los escasos ingresos que obtiene en España.

El 90% de la facturación de Gamesa en el 2013 procedió de los

mercados exteriores, con Brasil como foco "prioritario" de su expansión internacional. La reducción de costes fijos y "la positiva evolución" de la cartera de pedidos—a finales del primer semestre, era un 24% superior a la del mismo período del 2013—"permiten asegurar el crecimiento rentable de la compañía a corto, medio y largo plazo". Uno de los pilares en la estrategia de crecimiento de Gamesa es su alianza con la francesa Areva para crear un líder global en la industria eólica *offshore*—marina—.

### Iberdrola Inversión de 2.100 millones en América y Reino Unido

Los planes de crecimiento de Iberdrola en su división renovable—que prácticamente en su totalidad es eólica— pasan por materializar sus inversiones fuera de España, según fuentes de la compañía. Los mercados estratégicos de la multinacional energética son EE UU, Reino Unido, México y Brasil. En estos cuatro países, tiene previsto poner en marcha parques eólicos con una potencia de unos 1.200 megavatios. De esta nueva capacidad, aproximadamente el 36% correspondería a eólica terrestre en Reino Unido; el 31%, a EE UU; el 18%, a Latinoamérica; y el 15% restante, a potencia *offshore*.

Proyectos que acarrearán una inversión entre los años 2014 y 2016 de más de 2.100 millones de euros, cifra que supone el 22% del presupuesto total del grupo para dicho trienio—9.600 millones—.

En el 2014, Iberdrola puso en marcha o amplió parques eólicos—amén de adjudicarse nuevos contratos— equivalentes a 2.253 megavatios. La compañía destaca su "creciente apuesta" por la eólica *offshore*, con cuatro proyectos en desarrollo en Europa, fundamentalmente en Reino Unido.

### Acciona Potencia sus ventas a terceros clientes

El impacto de los cambios regulatorios en el sector eléctrico español obligó a Acciona Energía a



Iberdrola acomete la ampliación del parque de Peñasal (EE UU). COLPISA

reorientar su estrategia de negocio. La empresa que preside José Manuel Entrecanales está reforzando su estrategia internacional, así como su actividad, hacia clientes en contratos de ingeniería, construcción y puesta en

marcha de instalaciones, y de suministro de aerogeneradores. Al mismo tiempo, su inversión en activos propios se limitará en los próximos 12 meses a concluir proyectos en fase de ejecución.

Así, el 83% de los contratos de

#### TRES GRANDES

##### ■ GAMESA

**Actividad:** Fabricación de turbinas y aerogeneradores; operación y mantenimiento; y promoción y venta de parques eólicos  
**Potencia instalada:** 30 gigavatios (30.000 Mw).  
**Plantas de producción:** China, EE UU, Brasil, India y España.  
**Resultados (hasta junio):** beneficio neto de 42 millones (+87,9%) y ventas de 1.262 millones (+13,1%).

##### ■ IBERDROLA

**Actividad:** Construcción, explotación y mantenimiento de parques.  
**Potencia eólica instalada:** 13.977 Mw, de los que 8.224 están fuera de España.  
**Mercados estratégicos:** Estados Unidos (5.457 Mw eólicos instalados), Reino Unido (1.611), México (231) y Brasil (187). Entre los años 2014 y 2016, Iberdrola tiene previsto instalar en estos países 1.200 Mw más.

##### ■ ACCIONA

**Actividad:** La filial eólica (Acciona Windpower) se ocupa de la promoción, construcción, explotación y operación y mantenimiento de parques eólicos.  
**Potencia instalada:** 7.006 Mw en propiedad y 1.472 para terceros. En total, 7.277 aerogeneradores.  
**Pedidos:** 1.900 Mw de su producto estrella, el aerogenerador AW3000.

venta de uno de sus productos estrella—la turbina de aerogenerador AW 3000— será para clientes externos, un cambio de tendencia "muy sustancial" respecto a su tradicional filosofía, en la que el suministro para parques del grupo estaba por encima de la comercialización a terceros.

Tras vender sus parques eólicos en Corea del Sur y Alemania, el grupo selló una alianza con la sociedad de inversión KKR "para consolidar y desarrollar una de las mayores carteras de activos de energías renovables operativa en el mundo".

## Sólo 0,08 megavatios hasta junio

Un aerogenerador de 0,08 megavatios (Mw) en Galicia. Esa es la única potencia eólica instalada en todo el territorio español durante los seis primeros meses del presente año, si se excluyen los 11,5 megavatios del parque experimental de Gorona del Viento—ubicado en la isla de El Hierro, en el archipiélago canario—, que tienen una retribución específica asignada. Según los datos proporcionados por la Asociación Empresarial Eólica (AEE), en la actualidad hay 177 megavatios no instalados pero inscritos en el Registro de Preasignación, el cupo establecido en el año 2009 por el Gobierno para que sólo los nuevos parques inscritos entonces pudiesen percibir la retribución prevista en el Real Decreto 661/2007. Este registro garantizaba a estas instalaciones eólicas el derecho a cobrar una determinada retribución durante 20 años, pero la reforma energética del Gobierno de Mariano Rajoy eliminó los derechos adquiridos por los parques existentes. La conclusión es que ahora nadie quiere instalar un molino más.

**ATP**  
Iluminación

**EXPERTA EN ADMINISTRACIÓN COMERCIAL Y ATENCIÓN AL CLIENTE.**

Buscamos persona de entre 35 y 45 años para puesto de **SECRETARIA DEL DEPARTAMENTO COMERCIAL** en importante empresa ubicada en Pamplona.

**ACTIVIDADES A DESARROLLAR:** Asistencia a Dirección Comercial y Exportación · Atención a clientes nacionales y extranjeros · Soporte a los Delegados Comerciales · Confección de ofertas · Recepción, carga y seguimiento de pedidos.

**SE OFRECE:** Incorporación inmediata. Jornada laboral partida de lunes a jueves y continua los viernes. Contrato inicial por un año y posteriormente indefinido.

**IMPRESINDIBLE:** Experiencia mínima de dos años en actividad similar · Formación en secretariado, ISSA o similar · Don de gentes, cordialidad, persona organizada, resolutive y colaboradora · Inglés C2 o Proficiency · Valorado segundo idioma · Usuario de MS Office.

Interesados enviar currículum a la siguiente dirección de correo electrónico: [contratacion@atpiluminacion.com](mailto:contratacion@atpiluminacion.com)  
ABSTENERSE SI NO SE CUMPLEN TODOS LOS REQUISITOS

**CONCESIONARIO DE VEHICULO INDUSTRIAL EN EXPANSION REQUIERE:**

**RESPONSABLE POSTVENTA**

- Personal con don de gentes.
- Conocimientos de mecánica.
- Habilidad informática.

Se valorará experiencia en áreas de postventa e idiomas.

**INTERESADOS ENVIAR C.V A:**  
[cvpostventa@gmail.com](mailto:cvpostventa@gmail.com)

**SE GARANTIZA ABSOLUTA CONFIDENCIALIDAD**



El accidente mortal ocurrió en el área de descanso de Zozaia, justo donde se encuentra la báscula para camiones.

SOLA

# Muere un mecánico en Zozaia al caerle el camión que reparaba

Rafael Fernández, de 43 años, era natural de Hormilla, en La Rioja y había acudido a una avería desde Calahorra

Agentes de la Policía Foral investigan por qué el elevador que estaba utilizando en la reparación falló

R.E.  
Zozaia

Un mecánico de 43 años, Rafael Fernández Sánchez, vecino de Hormilla, en La Rioja, falleció ayer aplastado cuando reparaba un camión averiado en el área de

descanso de Zozaia, en el kilómetro 39 de la carretera N-121-A. Este accidente laboral ocurrió ayer poco antes de las 17.30 horas. Agentes de la Policía Judicial de la Policía Foral investigan lo ocurrido.

El fallecido, empleado de la

empresa Grúas Barragán, con sede en Madrid y bases en buena parte de España, salió desde Calahorra, donde ayer se encontraba trabajando de guardia por el aviso de un camión con problemas mecánicos. Rafael Fernández llegó hasta el lugar que le habían indicado, junto a la báscula de pesaje electrónica de Zozaia. El mecánico había utilizado el elevador, un brazo hidráulico, para levantar la cabina del camión y revisar el motor y verificar cuál era el fallo. En ese momento, por causas que se desconocen, éste cedió, cayéndole el peso del camión.

Fue el propio conductor del camión quien alertó de inmediato al teléfono de emergencias del Gobierno de Navarra, que movilizó a los bomberos del parque de Oronoz-Mugaire, dos ambulancias, una de ellas medicalizada y el helicóptero. Sin embargo, antes de que pudiera ser desatrapado, el mecánico falleció. Hasta el lugar acudieron patrullas de Seguridad Ciudadana de Policía Foral de la Comisaría de Elizondo.

El cuerpo fue trasladado al Instituto Navarro de Medicina Legal, donde le practicarán la autopsia.

## Padre de dos hijos

Rafael Fernández Sánchez era natural de Hormilla, una pequeña localidad riojana de apenas 500 habitantes situada a 15 kilómetros de Santo Domingo de la Calzada. Era padre de dos hijos. Desde hace aproximadamente un par de años trabajaba como gruista de la empresa Barragán. Antes, había trabajado como camionero. Entre sus aficiones se encontraba la pelota. Aunque durante un tiempo residió en Logroño, gran parte de su vida transcurrió en Hormilla, localidad donde era muy conocido y que ayer se encontraba conmovido por lo ocurrido: "Es muy buena gente. No se merece lo que le ha pasado".

## Fallece una vecina de Azagra en un choque frontal ocurrido en Alfaro

• Marroquí de 44 años, viajaba junto a su pareja, que resultó herido muy grave, y su hijo, trasladado al Reina Sofía de Tudela

DN  
Pamplona

Una vecina de Azagra, marroquí de 44 años de edad, falleció ayer en Alfaro y otras diez personas resultaron heridas tras una colisión múltiple en la que se vieron involucrados cuatro vehículos. La pareja de la fallecida se encuentra en estado grave. Este accidente se produjo a las 17.00 horas de ayer en el kilómetro 342 de la N-232. Agentes de la Guardia Civil investigan las causas del accidente.

La fallecida viajaba en un Volkswagen Passat junto a su pareja, y su hijo. Por causas que aún se investigan, colisionó de manera frontal contra otro co-

che. La vecina de Azagra murió en el acto, su pareja resulta herida muy grave y el hijo sufrió heridas de carácter leve. Estos dos últimos fueron trasladados en primer lugar al Hospital Reina Sofía de Tudela. Más tarde, y debido a la gravedad de las heridas, la pareja de la fallecida fue evacuado en helicóptero al Complejo Hospitalario de Navarra.

En el vehículo contra el que chocaron, un Ford C-Max, viajaban cinco miembros de una misma familia. El padre fue trasladado al Hospital San Pedro de Logroño, donde quedó ingresado pendiente de una intervención quirúrgica, mientras que la esposa y tres hijos fueron atendidos en la Fundación Hospital de Calahorra. La mujer sufrió un esguince cervical, mientras que dos de los hijos fueron atendidos por policontusiones y otro por fractura de fémur.

Otros dos turistas no pudie-



La fallecida viajaba en el Volkswagen Passat junto a su pareja y su hijo.

ERNESTO PASCUAL (LA RIOJA)

ron evitar la colisión. Uno estaba ocupado únicamente por el conductor y en otro, además del conductor, viajaba su acompañante. Estos tres heridos fueron trasladados al Hospital Reina Sofía de Tudela. Sin embargo, y debido a la gravedad de uno de

ellos, fueron evacuados al Complejo Hospitalario de Navarra.

La gravedad del accidente hizo que todo el parque de bomberos de Tudela fuera movilizado en apoyo. Varios de los ocupantes tuvieron que ser desatrapados.

El suceso, ocurrido sobre las

17.00 horas en el punto kilométrico 342 de la N-232, obligó a cortar el tráfico hasta las 19.30 horas en esta carretera. Los agentes de la Policía Municipal local de Alfaro desviaron el tráfico por la autonómica LR-285 y por la autopista AP-68.

Diario de

# Noticias

Radio-Despertador Digital



Hoy, cartilla reconfigurable



## ESPERANZADOR ARRANQUE

EL DOBLETE DE NINO EN EL TRIUNFAL ESTRENO ANTE EL BARÇA B (2-0) SE VE EMPAÑADO POR LA GRAVE LESIÓN DE OIER // P46-53

Nino recibe la felicitación de Sisi tras anotar el primero de los dos goles que llevaron su firma en el choque de ayer ante el Barcelona B. Foto: Javier Bergasa/Mikel Saiz

### Muere en accidente laboral en Zozaia

La víctima estaba reparando un camión que lo aplastó al ceder el elevador

PÁGINA 9

### Fallece un montañero de Sorauren en Panticosa

PAMPLONA - El navarro Alberto Iribarren Gurbindo, de 43 años, falleció ayer tras despeñarse entre el pico Garmo Negro y la Aguja de Pondiellos, en Panticosa (Huesca). PÁGINA 9

### UPN DA POR SEGURO QUE BARCINA VOLVERÁ A SER LA CANDIDATA

● El partido espera que haga pública su decisión el próximo viernes en Cadreita

PÁGINAS 14-15

## La gran banca gestiona el 70% de los ahorros de los navarros

Santander, BBVA, CaixaBank, Popular, Bankia y Sabadell tenían menos del 35% antes de la crisis ● Los seis suman el 60% de las sucursales

INFORMACIÓN EN PÁGINA 22



### DOCE HERIDOS EN EL ACCIDENTADO ENCIERRO DEL PILÓN

Falces vivió ayer el encierro más accidentado del Pílon. Hubo 12 heridos y seis vacas huidas. PÁGINAS 35-36

### DE GUINDOS PREVE QUE EL PIB CREZCA EL 1,5% EN 2014

El ministro Luis de Guindos augura que la economía española crecerá el 1,5% en 2014 pese al parón de la zona euro. PÁGINA 24

9 771576 545004

# Economía

## LA GRAN BANCA CONTROLA YA CASI EL 70% DE LOS DEPÓSITOS DE NAVARRA

Santander, BBVA y CaixaBank duplican ampliamente su cuota de oficinas y de negocio en la Comunidad Foral desde 2008 ● Junto a Sabadell, Popular y Bankia suman el 60% de las sucursales

de Juan Ángel Monreal

**PAMPLONA** - Cada vez más poder en las manos de menos personas. El nuevo mapa bancario, que parece ya consolidado y sobre el que no se esperan grandes novedades a corto plazo, deja el 60% de las oficinas bancarias de Navarra en propiedad de la gran banca, que concentra además alrededor del 70% del dinero que los navarros tienen ahorrado. Media docena de entidades (CaixaBank, Santander, BBVA, Sabadell, Popular y Bankia), todas ellas cotizadas en el Ibex 35 y que antes de la crisis apenas controlaban el 35% de las sucursales y un porcentaje inferior del negocio bancario navarro.

Después de seis años de marejada regulatoria, de una crisis que se ha cobrado un sector entero y que ha concentrado de modo drástico los actores principales, tres entidades aparecen como indudables ganadoras: BBVA, CaixaBank y Santander. En 2008, incluyendo a Banesto, sumaban en Navarra 168 oficinas (el 23% del total) frente a las 277 actuales, más del 47%. Aunque se haya reducido la red, las tres han ganado tamaño, bien porque han adquirido entidades en crisis, como las dos primeras, porque han absorbido a sus filiales, como hizo el Santander con Banesto, o bien porque se convirtieron en un refugio para los ahorradores cuando la salud del sistema financiero hizo correr el miedo entre los ahorradores.

BBVA y Santander, las más sólidas y diversificadas, fueron las que más se beneficiaron de ello y los datos de la Asociación Española de la Banca parecen confirmarlo. Las entidades asociadas custodiaban en Navarra unos 4.050 millones de euros en depósitos en el año 2011. Dos ejercicios más tarde, a finales de 2013, llegaban ya a 4.783 millones. Aunque ninguna de las dos entidades facilita datos regionalizados -Santander reconoció gestionar en Navarra unos 5.000 millones entre créditos, fondos y depósitos-, cabe pensar que estos dos bancos absorbieron la mayor parte de este ahorro. Cientos de millones que sirvieron para engordar el balance de las entida-

des presididas por Emilio Botín y Francisco González.

Igual de llamativa resulta la comparación con el año 2008. Con las cajas de ahorros en todo su esplendor, la banca tradicional gestionaba en Navarra apenas 3.532 millones de euros en depósitos, el 20% del total, una de sus cuotas más bajas. Estas entidades se comen hoy el 29% de la tarta y alguno de los bancos asociados, como el Sabadell, reconoció en 2013 un crecimiento del 31% en el volumen de recursos gestionados, hasta alcanzar los 1.057 millones de euros. La entidad presidida por Josep Olliu ha pasado de 13 oficinas en 2008 a 21 al concluir 2013, y es una de las que ha aprovechado la crisis para crecer, tras quedarse con el Banco Guipuzcoano y la Caja de Ahorros del Mediterráneo (CAM).

**130 OFICINAS MENOS** BBVA, Santander y CaixaBank conforman el podio de las entidades financieras españolas, que en Navarra reserva su lugar más alto para la entidad catalana. Tras absorber el negocio de Caja Navarra gestiona cerca del 38% de los depósitos bancarios de la Comunidad Foral (en torno a 7.000 millones de euros en recursos administrados), cuando su cuota apenas llegaba al 7,5% en el año 2008. Y todo ello, a pesar de que la integración de Caja Navarra le costó la salida de una cantidad considerable de clientes.

Esta operación es la que explica el grueso de la transformación que el sistema financiero ha experimentado en Navarra desde septiembre de 2008, cuando estalló la crisis. En estos casi seis años han cerrado en Navarra 130 oficinas bancarias, un 18% de las que existían en el momento de mayor extensión previo a la crisis. La red ha pasado de 718 a 588 sucursales y más de una tercera parte del ajuste se debe al cierre de medio centenar de oficinas de la Caixa o Caja Navarra durante el proceso de fusión. Las 588 oficinas suponen la cifra más baja en 30 años, desde mediados de 1984, cuando la población navarra apenas llegaba a 515.000 personas, un 20% menos que en la actualidad. ●



Emilio Botín (Santander).



Isidro Fainé (CaixaBank).



Francisco González (BBVA).



José I. Goirigolzarri (Bankia).



Josep Olliu (Sabadell).



Ángel Ron (Popular).

### APUNTES

● **Caja Rural, casi sola ante los grandes grupos.** Aunque por su tamaño no resulta especialmente molesto, su presencia supone, junto a la de Laboral Kutxa, el último reducto de banca anclada a un territorio. Es la única entidad financiera que mantiene su sede en la Comunidad Foral y su cuota de negocio se acerca ya al 23%.

● **Cierre de entidades.** Barclays, Citibank y Caixa Geral, una de las últimas en abrir, son tres de las entidades que han cerrado o han anunciado el cierre de sus oficinas, mientras que otras se han integrado en sus compradores. En estos años, por ejemplo, Santander ha integrado definitivamente Banesto y BBVA se ha quedado con Catalunya Caixa. El Popular integró también al Banco Pastor y el Sabadell ha hecho lo propio con el Guipuzcoano y el Gallego.

### EL MERCADO

# 20%

Desde el año 2008, cuando alcanzó su techo, el mercado financiero se ha reducido cerca de un 20% en volumen de crédito en Navarra. En toda España se han cerrado unas 13.000 oficinas, lo que supone prácticamente una de cada tres de las que existían hace seis años.

### LA RED BANCARIA

Entidad	Sucursales
CaixaBank	180
Caja Rural	143
Banco Popular	55
Banco Santander	54
Laboral-Kutxa	44
BBVA	43
Banco Sabadell-Guipuzcoano	21
Kutxabank	10
Bankia	3

# Francia reclama al BCE que compre deuda pública

El ministro galo de Economía, Montebourg, alerta de un "grave riesgo de deflación" en la zona euro

**PARÍS** — El ministro francés de Economía, Arnaud Montebourg, que pide un cambio de dirección a su propio Gobierno para dejar en un segundo plano la reducción del déficit público, alerta de un "grave riesgo de deflación" en la zona euro y reclama al Banco Central Europeo (BCE) que compre deuda pública.

"La recesión amenaza a Europa mientras que el crecimiento sube en el resto del mundo", subrayó Montebourg en una entrevista publicada ayer por *Le Monde*, en la que aseguró que no prepara su dimisión del Ejecutivo del presidente, el también socialista, François Hollande, porque lo que pretende es que sus propuestas progresen.

A su juicio, hay que "dar prioridad a la salida de la crisis y poner en un segundo plano la reducción dogmática del déficit", que "conduce a la austeridad y al constante aumento del paro". "La reducción a marchas forzadas del déficit es una aberración económica porque agrava el paro, un absurdo financiero porque hace imposible el restablecimiento de las cuentas públicas y un siniestro político porque pone a los europeos en brazos de los partidos extremistas que quieren destruir Europa", argumentó el ministro francés.

**ADVERTENCIAS** El ministro considera que "Europa se está metiendo en un callejón" por sus políticas económicas, y eso pese a las advertencias de organismos como el Fondo Monetario Internacional (FMI) o de dirigentes como el mismo presidente estadounidense, Barack Obama. En su objetivo están, principalmente, los que llama "los halcones de la inflación, que luchan contra la inflación cuando desaparece y olvidan combatir contra lo esencial, el paro masivo, y que están sobrerrepresentados en el Banco Central Europeo".

En esa línea, sostiene que "hay que subir la voz" con Alemania y, más en concreto con "la derecha alemana" de la canciller Angela Merkel, que "ha impuesto a toda Europa la política de austeridad" pese a que en Francia fue la izquierda la que había ganado las elecciones en 2012.

Montebourg estima que el BCE debe comportarse como el resto de los bancos centrales del mundo y "comprar deuda pública". Interrogado sobre el plan de Hollande de redu-

cir en 50.000 millones de euros el gasto público en tres años, el titular de Economía defiende la que llama "la regla de los tres tercios", es decir, que una tercera parte de esa cantidad se dedique a reducir el déficit, la segunda al apoyo de las empresas y la tercera para aumentar el poder adquisitivo de los particulares.

El presidente francés, François Hollande, ha reiterado durante toda la semana que no va a modificar su política, ante las críticas del ala más izquierdista de su mayoría, que se queja de que se privilegie la disminución del gasto público y del déficit en detrimento de medidas de estímulo del consumo.

Por su parte, el presidente del Banco Central Europeo, Mario Draghi, se mostró "confiado" en que las medidas de estímulo monetario anunciadas en junio "ofrecerán el planeado impulso a la demanda" y recalcó que la institución bancaria está "preparada" para las medidas adicionales. — *Efe*

**EN E. LECLERC**

**Siempre contigo**

# REGALAMOS

EN E.LECLERC HASTA EL 29 DE AGOSTO SE ENTREGARÁ UN BONO POR CUALQUIER COMPRA PARA HIGIÉNICO SCOTTEX 24 ROLLOS

VEN EL SÁBADO 30 Y CON TU BONO

Y POR UNA COMPRA SUPERIOR A 30€ LLÉVATE

# HIGIÉNICO SCOTTEX

# GRATIS

# 24 ROLLOS

**E.Leclerc**



# Guindos mejora las previsiones de España

El ministro de Economía afirma que el PIB crecerá un 1,5% este año pese al parón de Alemania y Francia en el segundo trimestre ● Destaca que las reformas han reducido la dependencia de la evolución europea



El ministro de Economía Luis de Guindos se muestra muy optimista sobre la evolución del PIB en los próximos meses. Foto: Efe

✎ X. Aja

**PAMPLONA** — La economía española se ve de color de rosa a través de los ojos del ministro de Economía, Luis de Guindos, que no dudó en afirmar ayer que el Producto Interior Bruto (PIB) crecerá en torno al 1,5% este año y al 2% el año que viene pese al parón económico que se ha producido en la zona euro, — con los dos principales socios comerciales de España, Alemania y Francia, con una evolución negativa de su economía en el segundo trimestre del año—, y del veto ruso a la importación de productos perecederos españoles, caso por ejemplo de las naranjas, como contrapartida a las represalias económicas de la UE a Rusia por el tema de Ucrania.

El ministro Luis de Guindos se mostró contundente, al destacar que aunque “las previsiones actuales para la economía española son de un crecimiento del 1,2% y 1,8%. Evidentemente si hay una mejora nos acercaremos al 1,5% y 2%”.

El máximo responsable de Economía del Ejecutivo de Mariano Rajoy argumentó su positiva visión de la evolución del PIB en el hecho de que los indicadores adelantados de crecimiento y empleo son mejores de lo previsto en el cuadro macroeconómico realizado el pasado mes de abril.

**“Los fundamentos de la economía española son más sólidos y podemos afrontar una desaceleración de la economía europea”**

**“Las cifras de la evolución de la economía española este trimestre volverán a ser buenas”**

**LUIS DE GUINDOS**  
Ministro español de Economía

En todo caso, Luis de Guindos eludió adelantar las nuevas cifras que maneja el Gobierno para el cierre de 2014, datos que se darán a conocer en septiembre, pero sí afirmó que la mejora se notará sobre todo en el capítulo de empleo, puesto que el Ejecutivo español espera que la creación de puestos de trabajo se duplique en el próximo año 2015.

**CREACIÓN DE EMPLEO** El pasado mes de abril, el Gobierno del Partido Popular, con un tono claramente electoralista pensando en los comicios del próximo ejercicio, aseguró que la economía española crearía unos 600.000 puestos de trabajo, según los datos de la Encuesta de Población Activa (EPA) durante 2014 y 2015, mientras que el número de desempleados se reducirá en 800.000, cifras que serán previsiblemente elevadas en septiembre. Eso sí no avanzó datos de la afiliación real a la Seguridad Social.

Ante el escepticismo de algunos agentes económicos respecto a la

evolución de la economía española en un entorno de atonía de la Eurozona, Luis de Guindos, argumentó que la mejora de las variables se puede producir porque España cuenta ahora con unos fundamentos económicos “muy sólidos”. Dando por hecho que medidas como la reforma laboral y otras le permitirán hacer frente a la desaceleración de la zona euro y minimizar el hecho de que la deuda pública sigue creciendo y ya alcanza el 100% del PIB, y evitar lo que ocurrió a finales del año 2010, cuando la pequeña recuperación tras el derrumbe de 2009 “se agotó” por otro parón económico.

En todo caso, el ministro sí reconoció que la relación de España con la Unión Europea condiciona la evolución del PIB. “Claro que somos sensibles a lo que ocurre en el resto de Europa, pero lo que ha cambiado esencialmente es que en estos momentos los fundamentos de la economía española son mucho más sólidos y evidentemente podemos hacer frente a una desaceleración en la zona euro con mucha más base y solidez que hace tres años”, destacó.

**CRECIMIENTO** En la línea optimista de toda la entrevista, Luis de Guindos recordó que España ha sido uno de los países de Europa que más ha crecido en el primer semestre de este año pese al estancamiento europeo, con cuatro trimestres consecutivos de incrementos que le permiten crecer actualmente, en términos anualizados, a una velocidad de crucero de entre el 2% y el 2,5%.

Además, avanzó que la cifra del tercer trimestre del año volverá a ser “buena”, porque los indicadores siguen siendo positivos, tal como ocurre con el sector turístico.

“La recuperación continúa y estoy convencido de que continuará en los dos trimestres que quedan de ejercicio”, resaltó Guindos, tras asegurar que el PIB español se seguirá acelerando y que el entorno macroeconómico europeo mejorará, puesto que Alemania retomará el crecimiento de su Producto Interior Bruto en el trimestre en curso y, aquí realizó un ejercicio de política-ficción, dar por hecho que Italia y Francia previsiblemente pondrán en marcha reformas estructurales para generar más confianza e impulsar su Producto Interior Bruto.

Guindos, en un guiño a la postura de Alemania, defendió la adopción de medidas estructurales en la zona euro antes que a la política monetaria del Banco Central Europeo (BCE) para dar solución a los problemas. ●

## EL FUTURO DEL MINISTRO

● **Merkel.** El futuro de Luis de Guindos como presidente del Eurogrupo estará sobre la mesa en la reunión que el presidente del Gobierno español, Mariano Rajoy, mantendrá mañana con la canciller alemana, Angela Merkel, en Santiago de Compostela. España quiere el respaldo de Alemania a la propuesta así como al nombramiento de Miguel Arias Cañete como comisario europeo.

## PIB

**+2%**

La economía española crecerá en 2015 cerca del 2% y el déficit público no superará el 4,2% pactado, según Luis de Guindos, que reconoció que el IPC seguirá estos meses en negativo.

## Un tercio de los nuevos contratos en Navarra son a tiempo parcial

En Navarra hay 9.200 personas más con contrato a tiempo parcial que los que había al inicio de la crisis, en el año 2008. Este dato contrasta con la caída de contratos a jornada completa en ese mismo periodo, 45.000 menos. UGT denuncia el "uso fraudulento" de este tipo de contratación en la Comunidad foral.

PÁG. 21

### Pamplona no pasó ayer de 16º, el día más frío de agosto en años

La jornada de hoy será soleada, aunque fresca, y el domingo se darán temperaturas veraniegas

PÁG. 17

El sindicato UGT denuncia que han aumentado un 24% desde la crisis

Hasta junio se firmaron 7.080 contratos parciales más que el año pasado

### Absuelto de acuchillar a un aficionado de 'la Roja' en San Fermín

La juez no ve pruebas contra el único acusado por los hechos

PÁG. 16

### Rechazo a los nuevos turnos en las Urgencias de hospitales

La mayoría de los trabajadores se opone al cambio de horarios

PÁG. 18

## El Sadar se cita con Osasuna

Comienza la Liga Adelante y Nekounam es baja al no tener el traspaso

PÁG. 32-34

### El At. Madrid gana la Supercopa en un duelo muy áspero

PÁG. 36

## Las cuevas de Arguedas ganan atractivo turístico



Imagen de las cuevas con la nueva iluminación nocturna, y Arguedas al fondo.

BLANCA ALDANONDO

El Ayuntamiento ha instalado una nueva iluminación led en la zona de cuevas más visitada

PÁG. 24-25



A la izda., gominolas de 'speed'

## 47 kg de droga camufladas de gominolas

La Guardia Civil desmantela un grupo que planeaba introducir el 'speed' en fiestas de la Ribera

PÁG. 14-15

NACIONAL	2	DEPORTES	32
INTERNACIONAL	5	ESQUELAS	44
ECONOMÍA	8	CARTELERA	58
OPINIÓN	11	FARMACIAS	61
NAVARRA	14	LOTERÍAS	61
PAMPLONA	22	EL TIEMPO	63

Anillos Poete Hoy, blanco

2,95€

CURSO DE INGLÉS HOY, 3ª ENTREGA

LIBRO+CD 6,95€

# La mayoría de sanitarios de urgencias muestran su rechazo por los turnos

Un grupo registró un escrito para recurrir por vía judicial si imponen el 'turno deslizante'

Responsables sindicales denuncian que el calendario está sin hacer desde octubre, cuando se prevé la inauguración

M.J.E.

Pamplona

La mayoría de trabajadores del servicio de Urgencias del Complejo Hospitalario de Navarra convocados ayer al acto de adjudicación de los turnos que se quieren implantar cuando se abra el nuevo edificio mostraron su rechazo hacia los nuevos turnos. El 'turno deslizante' (supone un horario distinto a los habituales) que Salud quiere poner en marcha, de 9.40 a 17 horas y de 17 a 00.20 horas, es uno de los puntos principales de conflicto.

Los trabajadores ya dejaron patente su malestar por este nuevo turno durante la jornada informativa que tuvo lugar el pasado 8 de agosto pero ayer lo manifestaron activamente, sobre todo entre auxiliares de enfermería,

plantando a los responsables sanitarios y renunciando a elegir turno. Además, numerosos trabajadores presentaron un escrito en el registro para hacer constar su rechazo y dejar abierta la vía judicial si finalmente se impone el turno rotatorio.

En total, 245 trabajadores fijos de este servicio de los colectivos de enfermería, auxiliares de enfermería, celadores y técnicos de radiología, entran dentro del proceso de movilidad que se va a llevar a cabo cuando se abra el nuevo edificio de urgencias. La apertura supone la fusión de hecho de los servicios de urgencias del antiguo Hospital de Navarra y de Virgen del Camino y, por lo tanto, de sus plantillas. De ahí la necesidad del cambio.

Ayer, estaban convocados los colectivos de enfermería y de auxiliares de enfermería para elegir turno, entre 150 y 180 profesionales: primero los que trabajan sólo en jornada de noche; después los de mañanas y tardes y, por último, los trabajadores del turno rotatorio (mañana, tarde y noche), en el que previsiblemente se incluiría el 'turno deslizante'.

Según fuentes sindicales, los nuevos turnos sólo de noche no se llenaron con el personal actual y cuando llegó el turno de los trabajadores del turno rotatorio



Nuevo edificio de urgencias del Complejo Hospitalario.

J.A.GOÑI

más de medio centenar de sanitarios plantaron a los responsables del centro que estaban en el acto de adjudicación y se marcharon.

## Recursos

La Comisión de Personal del Servicio Navarro de Salud pidió por unanimidad la dimisión de la directora de Personal del Complejo Hospitalario de Navarra, Olga Gordillo, por crear "un clima de arbitrariedad y de inseguridad ju-

rídica sin precedentes". Según indicaron, la propuesta de los nuevos turnos se ha realizado sin negociar y tampoco ha pasado por la Mesa Sectorial de Salud, donde se debaten los aspectos relacionados con las jornadas laborales.

Por eso, parte de los trabajadores convocados ayer registraron un escrito en el que indicaban que querían mantener su turno de trabajo y rechazaban el 'turno deslizante', según fuentes sindi-

## CLAVES

**8 de agosto.** La dirección del CHN convocó a los trabajadores fijos del servicio de urgencias (excepto a médicos) a una reunión para informarles de los turnos que se iban a implantar con la apertura del nuevo edificio de urgencias y la unificación de los servicios actuales. Durante la reunión, los trabajadores pusieron de manifiesto su 'malestar' por las medidas 'no consensuadas'. La Comisión de Personal pidió que se paralizase el proceso.

**22 de agosto.** Ha sido la fecha elegida para la adjudicación de los turnos aunque muchos trabajadores han plantado a los responsables del centro, que deberán repartir ahora los turnos. La Comisión de Personal pidió la dimisión de la directora de Personal del CHN por la "arbitrariedad" del procedimiento.

**8 de octubre.** Es la fecha prevista para inaugurar el nuevo edificio de urgencias.

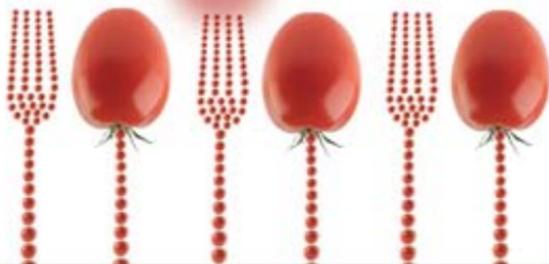
cales. De esta forma, se abre la vía a un posible recurso administrativo si Salud decide seguir con estos turnos. No obstante, y dado lo ocurrido, los responsables sanitarios indicaron ayer que van a estudiar la situación.

Según fuentes sindicales, los calendarios del personal están sin hacer desde el mes de octubre y los trabajadores no saben cuándo van a trabajar ni qué festivos, por ejemplo.



Te invitamos a disfrutar del 6º Día del Tomate de Cadreita. Pásate por nuestro Stand, estás invitado. Domingo 24 de Agosto.

esCadreita es tomate



Conservas Angel Ria  
948 836 109  
www.conservasria.com  
conservasria@conservasria.com

STAND  
DEGUSTACIONES  
MERCADILLO  
JUEGOS  
CONCURSOS  
MÚSICA  
VACAS  
CONCIERTO

6º día  
del tomate  
Cadreita  
24 de Agosto de 2014



Ana Laura de la Garza.

## Demuestran que el pomelo actúa frente a la diabetes

DN Pamplona

El pomelo y el helicriso actúan contra la diabetes y la obesidad. Esta es una de las conclusiones de la tesis de Ana Laura de la Garza (Monterrey, 1983), doctora del departamento de Ciencias de la Alimentación y Fisiología de la Facultad de Farmacia de la Universidad de Navarra.

El estudio, realizado en ensayos in vitro, ex vivo y en modelos animales, aporta tres conclusiones principales: los extractos naturales del pomelo y del helicriso, ricos en flavonoides, tienen propiedades hipoglucemiantes en el intestino, mejoran la hiperglucemia regulando el metabolismo de la glucosa en el hígado y presentan propiedades antiinflamatorias y antioxidantes beneficiosas contra la diabetes y la obesidad.

**OCUPADOS EN NAVARRA POR TIPO DE JORNADA Y SEXO**

	2014TII		2013 TII		Dif. 2014-2013		2008TII		Dif. 2014-2008	
	Valor absoluto	%	Valor absoluto	%	Valor absoluto	%	Valor absoluto	%	Valor absoluto	%
<b>Total</b>										
<b>Ambos sexos</b>	262,0	100	256,7	100	5,3	2	297,4	100	-35,4	-11,9
<b>Hombres</b>	143,3	100	140,9	100	2,4	1,7	172,7	100	-29,4	-17
<b>Mujeres</b>	118,8	100	115,8	100	3	2,59	124,8	100	-6	-4,8
<b>Completo</b>										
<b>Ambos sexos</b>	215,8	82,3	215,3	87,5	0,5	0,23	260,4	87,5	-45	-17,28
<b>Hombres</b>	134,0	93,5	132,5	96,6	1,5	1,13	166,9	96,6	-32,9	-19,7
<b>Mujeres</b>	81,8	68,8	82,8	74,9	-1	-1,2	93,5	74,9	-11,7	-12,5
<b>Parcial</b>										
<b>Ambos sexos</b>	46,3	17,7	41,4	12,5	4,9	11,8	37,1	12,5	9,2	24,8
<b>Hombres</b>	9,3	6,5	8,4	3,4	0,9	10,71	5,8	3,4	3,5	60,34
<b>Mujeres</b>	37,0	31,3	32,9	25,1	4,1	12,46	31,3	25,1	5,7	18,2

Fuente: Encuesta de la Población Activa. INE. Datos absolutos en miles de personas.

# Los empleos a tiempo parcial ya suponen uno de cada tres contratos

**UGT denuncia un aumento del 24% de este tipo de contratos desde que comenzó la crisis**

**Lecumberri advierte de la precarización de las condiciones laborales que conlleva esta tendencia "fraudulenta"**

DN Pamplona

La contratación a tiempo parcial está en auge. Mientras que en la actualidad hay 45.000 personas menos con contratos a jornada completa que en 2008, los empleos a tiempo parcial han aumentado en 9.200 puestos en ese mismo periodo, según refleja un estudio elaborado por UGT a partir de la evolución de la contratación en Navarra. Este dato significa que esta modalidad de contratación ha crecido un 24,8% desde que comenzó la crisis.

Así, en el primer semestre de este año se registraron en la Comunidad foral 7.080 contratos a tiempo parcial más que en el mismo periodo de 2013. En total, se firmaron 38.832 contratos a tiempo parcial, lo que supone el 28,3% de los contratos formalizados, casi uno de cada tres. Además, el 92% de los contratos a tiempo parcial realizados entre enero y junio fueron temporales.

UGT achaca este aumento en la contratación a tiempo parcial "no tanto por voluntad del trabajador, con el fin de conciliar vida laboral y familiar, como por imposición del



Los servicios son el sector en el que mayoritariamente se formalizan los contratos a tiempo parcial. GOÑI (ARCHIVO)

empresario". "Se trata de un tipo de contrato que, unido al dato de temporalidad, está precarizando a marchas forzadas el mercado de trabajo", denuncia el sindicato.

**Creación de "empleo basura"**  
"Los datos ratifican el auge de la modalidad de trabajo temporal a tiempo parcial, una peligrosa combinación alentada por la crisis y por el temible principio de crear empleo de cualquier manera", advierte el secretario general de UGT, Javier Lecumberri. El lí-

der sindical asegura que el Gobierno de Rajoy "está intentando convencer a la sociedad del final de la crisis" y aplica el "todo vale" para transmitir la idea de que se reduce el desempleo, "cuando lo que está haciendo es propiciar el empleo basura".

Asimismo, Lecumberri reconoce que la jornada a tiempo parcial voluntaria y con derechos es "una fórmula válida y muy interesante para determinados colectivos", pero rechaza "su uso fraudulento y su abuso" que deben ser

denunciados públicamente "como una forma de precariedad y recorte de derechos". "En estos tiempos de crisis es fácil abusar de situaciones desesperadas y camuflar trabajos de jornadas completas con contratos precarios a jornada parcial, algunas incluso muy por encima de las ocho horas diarias, con el fin de ahorrarse cotizaciones, salarios, pagas extras y derechos", lamenta el secretario general de UGT antes de reclamar a la autoridad laboral que investigue "toda situación sospechosa".

## 11.278 atenciones de Cruz Roja para mejorar el empleo

• Cerca de 60 voluntarios trabajaron en su plan de empleo para mejorar las posibilidades de personas en dificultad social

DN Pamplona

Un total de 58 personas voluntarias de Cruz Roja Navarra trabajaron el pasado año en mejorar las posibilidades de empleo de personas en dificultad social y que sufren discriminación en el mercado laboral. En concreto, realizaron, junto al equipo técnico, 11.278 intervenciones con 2.313 personas y consiguieron la inserción laboral del 39% de las participantes en itinerarios personalizados.

### Los voluntarios

Promover el acceso al empleo es uno de los objetivos de Cruz Roja, principalmente con las personas más alejadas del mercado de trabajo, como las mujeres en dificultad social, las personas inmigrantes, los jóvenes sin cualificación o personas desempleadas mayores de 45 años de edad, entre otras, según informó la organización en una nota.

La responsable del Plan de Empleo de Cruz Roja en Navarra, Esther Fernández Razkin, explicó que en el Plan de Empleo cuentan con "la respuesta incondicional del voluntariado, que permite que las personas con las que trabajamos tengan un apoyo continuo durante todo el proceso".

## Correos renueva su flota en Navarra con 16 vehículos

DN Pamplona

Correos ha renovado su flota de vehículos en Navarra con la compra de 10 motocicletas modelo Piaggio Liberty 125, tres furgonetas Renault Kangoo de 600 kilogramos de carga útil y tres furgones, dos de 1.200 kilos de carga útil y otro de 1.500 kilos.

Correos distribuirá estos vehículos desde octubre hasta final de año. Las motocicletas empezarán a circular durante los meses de octubre y noviembre; las Kangoo, llegarán a las unidades de reparto desde noviembre hasta mediados de diciembre; y las Citroën Jumpy, en los meses de noviembre y diciembre.

Los furgones, Renault Master, cuya adjudicación se realizará en el mes de septiembre, serán distribuidos también durante el mes de diciembre.

**CLAVES**

**1 Aumento de la precariedad.** En el primer semestre de este año se formalizaron 7.080 contratos a tiempo parcial más que en el mismo periodo del año anterior, hasta los 38.832. El 92% de ellos fueron también temporales, lo que acentúa "la precarización del empleo".

**2 Uso "fraudulento".** UGT denuncia que este auge camufla "trabajos de jornadas completas con contratos precarios a jornada parcial", lo que supone un "uso fraudulento". Según el sindicato, los trabajadores se ven obligados a aceptar "por imposición del empresario".

**3 Crecimiento.** Los empleos con jornada parcial han aumentado en 9.200 desde 2008, lo que supone un incremento del 24,8%, cifra que contrasta con la destrucción de 35.400 empleos desde que comenzó la crisis. UGT lo achaca a la autorización para hacer horas extra.

**4 Legalidad.** UGT defiende la existencia de la jornada a tiempo parcial "voluntaria y con derechos" como fórmula válida para determinados colectivos que buscan conciliar la vida familiar y para situaciones en las que es necesario adaptar jornadas a realidades laborales.

Diario de

# Noticias

## Bildu condena la quema de autobuses en Loiu

El grupo municipal se une a PNV y PP en la repulsa por el ataque

**LOU (BIZKAIA)** - El grupo municipal de EH Bildu de Loiu -donde fueron incendiados cinco autobuses como reivindicación en favor de los presos- se unió ayer a PNV y PP para expresar la "repulsa y condena más contundente ante cualquier forma de reaparición de la violencia".

PÁGINA 12 EDITORIAL EN PÁGINA 3

## El Defensor del Pueblo ratifica que Vera incumplió la ley de atención rural

CONCLUYE QUE NO HA ELABORADO EL PLAN QUE EXIGÍA LA NORMATIVA ENTIENDE QUE CABE PEDIR A LA CONSEJERA RESPONSABILIDADES POLÍTICAS  
**PLANTE DE AUXILIARES DE ENFERMERÍA CONTRA LA DIRECCIÓN DEL CHN**

INFORMACIÓN EN PÁGINAS 9 Y 10

## COMIENZA LA LIGA

OSASUNA INICIA HOY EN SEGUNDA (ANTE EL BARÇA B, 19.00 H) UN TORNEO LARGO Y COMPLICADO // P39 A 47 Y 50



Jan Urban da instrucciones a sus jugadores sobre el césped de El Sadar en el entrenamiento de ayer tarde. Foto: Mikel Saiz

**"Somos pocos, pero buenos", dice Urban antes del debut**

El entrenador no puede contar con Nekounam por no tener el tr nsfer



**SARRIÉS DEJA LA CARRERA A LA PRESIDENCIA**

El empresario argumenta que quiere trabajar en su grupo independiente "sin ambiciones ni exigencias". Mientras, Todos Somos Osasuna busca una lista  nica.

PÁGINA 41

### UN DETENIDO POR LA MUERTE DEL VECINO DE CIZUR

El presunto autor de la agresión a Alfonso Cueva quedó en libertad con cargos tras prestar declaración y negar que él propinara el puñetazo. PÁG. 5

### PAMPLONA PERMITE UN SOLO BAÑO A LOS BARES

Los nuevos locales hosteleros no tendrán que contar con dos aseos diferenciados por sexos, tras la modificación de la Ordenanza. PÁGINAS 26 Y 27

### NAVARRA SOLO HA TENIDO 5 DÍAS SIN LLUVIA EN AGOSTO

Aunque se anuncia subida de temperaturas para la última semana, agosto ha sido un mes pasado por agua en Navarra. PÁGINA 6



### Incautan 47 kilos de speed que se distribuirían en gominolas

Cae una organización con base en la Ribera y hay 5 detenidos en Navarra

**PAMPLONA** - El novedoso método consiste en inyectar la sustancia en la golosina para repartirla en zonas de ocio. PÁGS. 4 Y 5

# EL DEFENSOR DEL PUEBLO RATIFICA QUE VERA INCUMPLIÓ LA LEY DE ATENCIÓN RURAL

Concluye, al igual que el servicio jurídico del Parlamento, que no ha elaborado el plan que exigía la normativa ● Dice en un informe que cabe pedir responsabilidades políticas

◀ M. González

**PAMPLONA** — Ya son dos los informes con idéntica conclusión: la consejera de Salud, Marta Vera, incumplió la ley foral de atención sanitaria continuada y urgente. El Defensor del Pueblo de Navarra, al igual que los Servicios Jurídicos del Parlamento foral en un documento hecho público en junio, sostiene que la nueva atención rural no responde al mandato legal. La institución que dirige Javier Enériz subraya, en un informe realizado a petición de la Cámara y difundido el jueves, que cabe exigir responsabilidades políticas por este incumplimiento. Además, señala que debe aplicarse la normativa anterior.

Este nuevo varapalo a la gestión de Vera tiene su origen en la Ley Foral 2/2013, de 14 de febrero, de atención sanitaria continuada y urgente de Navarra. En un artículo único, la norma establece tres mandatos, los dos primeros al departamento de Salud y el tercero al Gobierno de Navarra: evaluar las necesidades sanitarias de la población de zonas rurales, elaborar un plan de funcionamiento de los centros sanitarios de Atención Primaria y de las modalidades de atención continuada y urgente procurando el mayor consenso posible, y remitir el plan al Parlamento de Navarra en un año para su debate y aprobación. El informe del Defensor del Pueblo, tras revisar la documentación aportada por Salud, resuelve que no han sido llevados a efecto los dos últimos, aunque sí el primero.

El eje de las conclusiones del análisis de la institución es la determinación de si el departamento que dirige Vera ha cumplido la exigencia de elaborar el citado plan. Salud considera que sí y, como prueba, remitió al Defensor del Pueblo la revisión del acuerdo sindical de 2008, que viene aplicando desde junio. "El Departamento de Salud ha elaborado un Plan de funcionamiento de los centros sanitarios de atención primaria y de las modalidades de atención continuada y urgente que ha consistido en una revisión del Acuerdo del 13 de mayo de 2008 sobre la atención continuada en la atención primaria rural y otras condiciones laborales de los trabajadores del Servicio Navarro de Salud-Osasunbidea. Es un documento escueto, puesto que se trata de la revisión de un acuerdo sindical del año 2008 en el que figuran los aspectos acordados con las fuerzas sindicales que lo han suscrito", argumentó el departamento.

El Defensor del Pueblo, sin embargo, sostiene que este acuerdo no puede hacerse pasar por el plan exigido por la norma foral. "El Departamento de Salud no habría elaborado un documento de *Plan de funcionamiento de los centros sanitarios de atención primaria y de las modalidades de atención continuada y urgente*. A juicio de la institución, no existe en términos jurídicos y formales "un documento denominado *Plan* que aborde el funcionamiento de los centros sanitarios de atención primaria de las zonas rurales de Navarra, ni tampoco ningún otro documento que se pueda calificar con tal denominación de *Plan* en atención a sus contenidos. Para el Defensor del Pueblo, el documento es un acuerdo sindical de naturaleza organizativa y laboral, pero no es un plan en el sentido estricto del término.

"Al no existir el plan, lógicamente, el Gobierno de Navarra no lo pudo aprobar en sus sesiones de gobierno, ni remitirlo al Parlamento de Navarra en el plazo máximo de un año, para su debate y aprobación por este", expone sobre el segundo incumplimiento legal en el informe, donde se recuerda que el procedimiento parlamentario de debate y aprobación requeriría, en primer lugar, la remisión del Plan por el Gobierno de Navarra, su presentación por un miembro del Gobierno para su debate en el Pleno o en Comisión, la apertura de un plazo de presentación de propuestas de resolución, el debate de las propuestas, el rechazo del plan, la votación de las propuestas y la aprobación del Plan en una sola votación global.

**CONSECUENCIAS JURÍDICAS** El Defensor expone que, puesto que se trata de mandatos legales y, por tanto, imperativos, redactados en términos igualmente imperativos, propios de una orden ejecutiva ("realizará", "elaborará" y "remitirá"), tales mandatos "son actos jurídicos normativos que producen efectos jurídicos vinculantes para sus destinatarios. En este caso, obligan al destinatario de cada norma sin dejarle opción para eludir su cumplimiento". Por ello, el incumplimiento de los man-



Vera, en los pasillos del Parlamento.

Foto: D.N.

datos, expone el informe, "también producirá consecuencias jurídicas".

Dos son las consecuencias que menciona el informe. La primera, la obligación del departamento de elaborar un proyecto de dicho plan en un documento administrativo único, elevarlo al Gobierno de Navarra y aprobarlo este para su remisión al Parlamento de Navarra, lo antes posible, a fin de que se cumpla la Ley Foral en sus términos sin más excepción que la de su plazo, ya transcurrido, lo que ocurrió el pasado febrero. La segunda consecuencia jurídica es que mientras no se apruebe el Plan ha de aplicarse la normativa anterior. Para que pudiera aplicarse una nueva sería requisito sine qua non la aprobación del plan de funcionamiento, por lo que cualquier normativa que se dictase acerca de esta materia sin que dicho plan se hubiera aprobado o cualquier acto que se realizara en contra de la ley de atención rural aprobada en 2013 podría ser nulo de pleno derecho, avisa el informe, como sucede con la resolución por la que se establece el actual calendario y el régimen de distribución de jornada del personal de los equipos de atención primaria y los servicios de urgencias rurales.

El incumplimiento de una Ley que contenga mandatos imperativos puede producir el nacimiento de distintos tipos de responsabilidades, explica el informe, entre las que enumera "las políticas de los gobernantes o las penales de las personas responsables en determinados casos". A juicio de la institución, en el caso de la Ley Foral 2/2013, de 14 de febrero, el incumplimiento de los mandatos solo daría lugar, a responsabilidades políticas—el servicio jurídico del Parlamento considera que también a penales—, exigibles por el Parlamento de Navarra, el Gobierno foral y su presidenta, lo que viene a avalar las peticiones de dimisión realizadas por la oposición durante los últimos meses. ●

## EL INFORME

● **Petición.** En sesión celebrada el 7 de abril de 2014, la Junta de Portavoces del Parlamento de Navarra adoptó el acuerdo, a solicitud de los grupos parlamentarios Bildu y Aralar, de pedir un informe al Defensor del Pueblo sobre las responsabilidades del Gobierno de Navarra y de la Consejera de Salud por incumplimiento de la Ley Foral 2/2013, de 14 de febrero, de atención sanitaria continuada y urgente de Navarra y sus consecuencias jurídicas.

## EL PROCESO

● **Mandatos de la ley foral 2/2013, de 14 de febrero, sobre atención sanitaria continuada y urgente:**

a) Uno y primero, al Departamento de Salud, para que realice (la locución empleada es "realizará", en términos imperativos) una evaluación de las necesidades de la población de las zonas rurales de Navarra en relación con la atención sanitaria y de las ineficiencias del modelo de la atención continuada y urgente.

b) Otro y segundo, al Departamento de Salud, para que elabore (se emplea la expresión "elaborará") un Plan de funcionamiento de los centros sanitarios de atención primaria y de las modalidades de atención continuada y urgente con participación de los profesionales sanitarios, de las entidades locales y de los colectivos sociales relacionados con dicha materia, procurando el mayor consenso posible.

c) Otro, y tercero, al Gobierno de Navarra, para que remita ("remitirá") al Parlamento de Navarra en el plazo máximo de un año, para su debate y aprobación, el Plan mencionado en el apartado anterior, esto es, el Plan de funcionamiento de los centros sanitarios de atención primaria y de las modalidades de atención continuada y urgente.

● **Revisión en minoría.** Tras diversas reuniones que tuvieron lugar los días 20 de noviembre de 2013 y 24 y 31 de enero de 2014, los sindicatos AFAPNA, SATSE, CCOO y UGT, minoría en representatividad, acordaron una revisión del Acuerdo del 13 de mayo de 2008 sobre la atención continuada en la atención primaria rural y otras condiciones laborales de los trabajadores de Osasunbidea.

● **Comisión y aplicación.** El acuerdo fue presentado por la consejera de Salud, Marta Vera, el 11 de marzo y comenzó a aplicarse desde el 5 de junio.

**SOCIEDAD CULTURAL, DEPORTIVA Y RECREATIVA DE MARCILLA**  
Abierto el plazo de licitación para acceder a la adjudicación de la **BARRA DEL BAR de la Sociedad**  
El plazo de presentación de solicitudes es hasta el día 5 de Septiembre próximo  
Presentar documentación en las Oficinas de la Sociedad sitas en c) Doña Sancha de Navarra, s/nº 31340 MARCILLA (NAVARRA) o enviado por correo ordinario.  
Teléfono de contacto: 820989022 (Javier)

# El conflicto entre dirección y plantilla del CHN se agudiza con un plante de auxiliares

ELA y LAB advierten de que se está cometiendo un fraude en la organización de personal para las nuevas Urgencias

◀ M. González

**PAMPLONA** – El conflicto entre la dirección del Complejo Hospitalario de Navarra (CHN) y la plantilla por la organización del personal de cara a la apertura del nuevo edificio de Urgencias, prevista para el 8 de octubre, se recrudece. Auxiliares de Enfermería protagonizaron ayer un plante en la elección de turnos y presentaron en el registro de la dirección de Personal escritos de rechazo a la creación de un nuevo turno deslizando, que según denunciaron, los responsables sanitarios “quieren imponer para evitar contrataciones”.

Sindicatos con representación en la Comisión de Personal de Osasunbidea, que el jueves difundió una nota en la que reclamaban a la consejera de Salud, Marta Vera, el cese de la dirección de Personal, a cuyo frente se encuentra Olga Gordillo, expusieron ayer sus críticas tanto sobre el proceso de unificación de las Urgencias como de organización de personal y exigieron la paralización inmediata.

Los trabajadores de nivel B, C, D y E están inmersos estos días en la elección de turnos según un calendario establecido por Salud y criticado por los profesionales y los sindicatos al fijarse las fechas en agosto, cuando gran parte de la plantilla está de vacaciones. Los auxiliares administrativos eligieron turno el pasado lunes, auxiliares de Enfermería y enfermeras lo hicieron ayer y los celadores elegerán el lunes.

**ESCOLLOS** El proyecto de centralización de las urgencias hospitalarias del CHN es un proyecto que parte con múltiples problemas, según LAB, entre ellos destacan los económicos. “Estamos con unos presupuestos recortados por UPN en general para la sanidad y en concreto para la partida de personal. Nos consta que se



Nuevo edificio donde se concentrarán las urgencias del Complejo Hospitalario de Navarra. Foto: P. Cascante

pretende realizar sin aumento de personal, incluso con reducción del mismo. Se barajan seis puestos menos de Enfermería respecto a la plantilla actual de las dos urgencias. No se contempla aumento de celadores, pese a que las distancias a recorrer desde la nueva urgencia al resto de servicios aumentan”, explicaron desde el sindicato, que estima la necesidad de contar con 15-17 trabajadores más que los de la plantilla actual.

En cuanto a la organización del personal, para el sindicato los turnos/calendarios no están claramente definidos. “Se habla de la imposición de turnos deslizando de 10 a 17 horas

**“La unificación se quiere hacer sin aumento de personal, se barajan seis puestos menos”**

NOTA DE LAB

**“El fraude afecta a 245 trabajadores y también a todos los empleados de Osasunbidea”**

NOTA DE ELA

y de 17 a 24 horas de cada jornada, turno no recogido en la normativa en vigor. Ello condena a parte del personal a trabajar en unos horarios no reglamentados y en los que se acumula la mayor carga de trabajo y empeora la conciliación de vida laboral y familiar, con la consiguiente situación de agravio”, censuró.

LAB alertó del impacto que la unificación tendrá en el resto de servicios. “La coordinación y traslado de pacientes hacia otros servicios va influir en el funcionamiento. El caso más relevante es el de la futura UCI del CHN-B (Virgen del Camino), que en principio tenía capacidad para 12 camas,

cuatro más de coronarias y uno de quemados, y quedará limitada a ocho camas, quedando el resto sin optimizar”. Ello obedece, explicó el sindicato, a que la distancia desde la nueva urgencia a la UCI del CHN-B es de 900 metros de recorrido por sótanos, “con lo cual se va a eliminar el ingreso desde la misma, para quedar esa UCI limitada a atender a los pacientes ya ingresados en el CHN-B”, alertó.

Para LAB, la concentración de toda la demanda asistencial en un solo punto genera dudas sobre la capacidad de absorción y resolución. “Por un lado el acceso al sistema se reduce y concentra, puede ser que las nuevas instalaciones sean capaces de realizar esta fase con eficacia, pero nos preocupa que en la fase del circuito de salida desde la urgencia hacia otros servicios se convierta en un auténtico cuello de botella”, alertaron. LAB, por otra parte, teme que el equipamiento del edificio no se complete.

Por su parte, ELA informó de que había comprobado ayer que el proceso de elección de turnos para la unificación de Urgencias “es un fraude que afecta, en primer término, a los 245 trabajadores/as de ese servicio, y en segunda instancia, a todos los empleados/as de Osasunbidea”. “Si se consolida esta imposición por parte de la dirección de Salud, las siguientes perjudicadas serán las personas del resto de complejos y servicios de toda Navarra”, avisó el sindicato. ELA compareció ayer en el proceso de elección, y pudo comprobar, según denunció, que la dirección “se salta su propio protocolo”, lo que desemboca en que decenas de trabajadores “se ven obligados a cambiar sus horarios, con el perjuicio enorme que ello acarrea en su vida familiar: nadie sabe con seguridad si va a trabajar de mañana, de noches, a tres turnos o en los nuevos turnos deslizando sin respaldo legal en el Estatuto de la Función Pública”. ●

## Premio internacional para un trabajo del CHN sobre seguridad del paciente

El sistema de comprobación que aplica el Hospital de Navarra en cirugía ayuda a evitar errores según el 80% de los profesionales

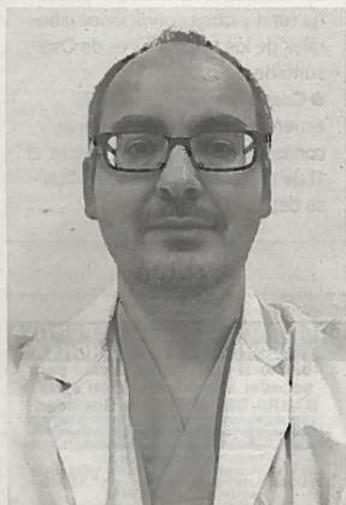
**PAMPLONA** – Ocho de cada diez profesionales de enfermería quirúrgica, cirugía y anestesia están satisfechos con la implantación en el CHN-A (antiguo Hospital de Navarra) del listado de verificación quirúrgica (39 preguntas sobre la realización del acto quirúrgico) para evitar errores médicos. Así se recoge en un trabajo

sobre de la seguridad de los pacientes quirúrgicos, galardonado en fechas recientes con un premio internacional.

El trabajo, titulado *Situación del listado de verificación quirúrgica (LVQ) en el CHN-A a los tres años de su implantación* ha sido realizado por Nicolás Zaballos, médico

adjunto del Servicio de Anestesiología y Terapia del dolor CHN. El galardón, entregado en julio en Madrid, es el VI Premio Jurídico Internacional del Instituto Superior de Derecho y Economía (ISDE) en la especialidad de Derecho Sanitario, en la categoría profesional. Este listado incluye cuestiones tales como confirmación de la identidad del paciente, administración de medicación, y realización de pruebas, entre otras.

El estudio detalla cómo valoran la utilidad de este listado tres grupos de profesionales (enfermería quirúrgica, cirujanos y anestesiólogos) a los tres años de su implantación. Según los resultados, la percepción media es de 6,78 sobre 10, y se ha incrementado en el grupo de los anestesiólogos, con un 7.68. Esta puntuación aumenta hasta un 8.43 entre los profesionales que manifestaron haber comprobado que ha servido para prevenir errores. Además, un 75% de los encuestados manifestaron que les gustaría que se les realizase el listado si fuesen a ser intervenidos. También se evaluaba la percepción sobre la utilidad del listado tras una acción formativa destinada a motivar al personal quirúrgico, con una puntuación final de 9.43. –M.G.



Nicolás Zaballos. Foto: D.N.

# El buzón contra el fraude destapa ocho empleos sumergidos en Navarra

La herramienta ha permitido recuperar 6.308,37 euros en cuotas a la Seguridad Social

**PAMPLONA** - El buzón de lucha contra el fraude laboral, puesto en marcha hace un año por el Ministerio de Empleo, ha hecho aflorar en Navarra ocho empleos sumergidos y ha permitido recuperar 6.308,37 euros en cuotas a la Seguridad Social. En la Comunidad Foral se han llevado a cabo 42 actuaciones y se han impuesto multas a las empresas infractoras por 38.132,80 euros. A nivel nacional han aflorado 1.592 empleos sumergidos y se han recuperado 1,4 millones de euros en cuotas a la Seguridad Social, según el balance del primer año de funcionamiento.

El Ministerio de Empleo informó ayer en una nota de prensa que en este primer año se han iniciado un total de 8.192 actuaciones inspectoras de las que se han resuelto 5.377, pero además se han impuesto multas a las empresas infractoras por valor de 4,4 millones de euros. Por comunidades autónomas, Andalucía es donde más empleos sumergidos han aflorado (422), por delante de la Comunidad de Madrid (211), Castilla-La Mancha (149) y Comunidad Valenciana (143). También Andalucía encabeza la lista de actuaciones inspectoras finalizadas (1.299) seguida de Madrid (532) y Castilla y León (530).

**DENUNCIAS** El Ministerio de Empleo puso en marcha esta herramienta a los ciudadanos el 5 de agosto de 2013 con la intención de que se pudieran notificar las conductas fraudulentas en el ámbito laboral rellenando un formulario en la web del departamento. Asimismo, los trabajadores que sean víctimas de prácticas de fraude laboral y a la Seguridad Social pueden presentar en el buzón denuncias en las mismas condiciones en las que se realiza por vía presencial. En la nota de prensa, Empleo subrayó además la garantía absoluta de confidencialidad del sistema.

## La OCU cuestiona que la gasolina suba en España en agosto y baje en la UE

**MADRID** - La Organización de Consumidores y Usuarios (OCU) criticó ayer las recientes subidas de los precios de la gasolina y del gasóleo experimentadas en agosto en España mientras bajan de promedio en la UE, lo que, en su opinión, demuestra la falta de competencia en el mercado español de distribución de carburantes. Además, la organización puso de manifiesto que éstas subidas también contrastan con la tendencia bajista que sigue el precio del petróleo. - E.P.

### LAS CIFRAS

42

En la Comunidad Foral se han llevado a cabo 42 actuaciones y se han impuesto multas a las empresas infractoras por 38.132,80 euros.

8.192

En este primer año se han iniciado en el Estado 8.192 actuaciones inspectoras de las que se han resuelto 5.377. Además, se han impuesto multas de 4,4 millones de euros a las empresas infractoras.

Empleo también destacó ayer que el elevado número de actuaciones pone de relieve la importante concienciación social con el problema del empleo irregular y fraude en Seguridad Social. Según la nota de empresa, el impacto económico global de las actuaciones en materia de lucha contra el empleo irregular y el fraude a la Seguridad Social desde 2012 y hasta mayo de 2014 ha sido de 9.271 millones de euros. De ellos, 7.628 han correspondido al período 2012-2013 y 1.643 millones a los cinco primeros meses de este año. Desde 2012, según el Ministerio, han aflorado un total de 170.941 empleos irregulares y, en el ámbito de las empresas ficticias, se han contabilizado hasta 5.496 sanciones frente a las 683 del período entre los años 2010 y 2011. - Efe

# La cifra de viajeros alojados en hoteles de Navarra aumentó en julio un 1,7%

En el conjunto del Estado se registró el mes pasado un récord de 8,3 millones de turistas extranjeros

**PAMPLONA** - El número de viajeros alojados en los establecimientos hoteleros de Navarra en julio fue de 94.233, cifra que ha supuesto un aumento del 1,7% en relación con el mismo mes de 2013, mientras que el número de pernoctaciones en dichos establecimientos ha subido un 0,1% en tasa interanual, hasta situarse en 173.505.

Así, la estancia media alcanzó los 1,84 días, frente a los 1,87 días de media contabilizados en julio de 2013, según una nota del Instituto

de Estadística de Navarra. Sobre la procedencia de los turistas, en el pasado julio los turistas residentes en España representaron el 62,1% de los visitantes y efectuaron el 64,7% de las pernoctaciones registradas en los hoteles de Navarra.

Por su parte, el conjunto del Estado recibió en julio la cifra récord de 8,3 millones de turistas extranjeros, un 5,9% más o medio millón más, incremento que no se vio reflejado, sin embargo, en el volumen de sus pernoctaciones hoteleras, que descendieron un 1,8%, debido a una reducción de la estancia media. El número de llegadas en julio supone el mejor registro de la historia para ese mes, según datos del Ministerio de Industria, Energía y Turismo. - Efe

# 3%

DESCUENTO

MAS OFERTAS  
EN TICKET  
E. LECLERC

# E.Leclerc

OFERTA VÁLIDA HOY 23 de AGOSTO

9

€ ,95

ENTRECOT VACA KILO

4

€ ,99

(Se lo cortamos en ruedas como desee)

6

€ ,99

BONITO DEL CANTÁBRICO KILO

comprando 2  
hasta  
-70%  
en la 2ª  
unidad

NUEVO FOLLETO

Del 20 al 30 de agosto

+ Dietética



# bolsa

<b>NASDAQ 100*</b> ↑ 24% 4.056,58 En el año: 12,93%	<b>CAC 40</b> ↓ -0,93% 4.252,80 En el año: -1,00%	<b>DAX</b> ↓ -0,66% 9.339,17 En el año: -2,23%	<b>DOW JONES*</b> ↓ -0,09% 17.024,11 En el año: 2,70%	<b>EUROSTOXX 50</b> ↓ -0,83% 3.098,50 En el año: -0,34%	<b>FTSE 100</b> ↓ -0,04% 6.775,25 En el año: 0,39%	<b>BRASIL*</b> ↓ -1,20% 58.281,39 En el año: 13,15%	<b>COLOMBIA*</b> ↓ -0,30% 14.387,50 En el año: 10,07%
--	--	---	--	--	---	--	--

\* Datos de índices internacionales a media sesión. Páginas elaboradas el 22-08-2014 a las 18:01h.

### LOS QUE + SUBEN

Var.%	Último
INYPESA	19,19 0,59
FCC	3,15 13,93
ENEL GREEN P	3,02 2,05
MELIA HOTELS	1,99 8,45
CLIN BAVIERA	1,94 8,40
APERAM	1,84 25,46
REALIA	1,70 1,20
GRIFOLS	1,55 34,70

### LOS QUE + BAJAN

Var.%	Último
NATRA	-3,98 1,69
EDREAMS	-3,42 4,24
VIDRALA	-3,34 34,78
URALITA	-2,84 0,86
DEOLEO	-2,50 0,39
SOLARIA	-2,25 0,87
AMPER	-2,00 0,49
ENCE	-1,85 1,59

### LOS + CONTRATADOS

Volumen	Último
SANTANDER	28.810.605
BBVA	22.189.018
B. SABADELL	21.890.922
B.POPULAR	20.890.557
BANKIA	20.777.643
IBERDROLA	17.875.415
TELEFONICA	10.601.052
CAIXABANK	8.969.204

### PRECIO DEL DINERO

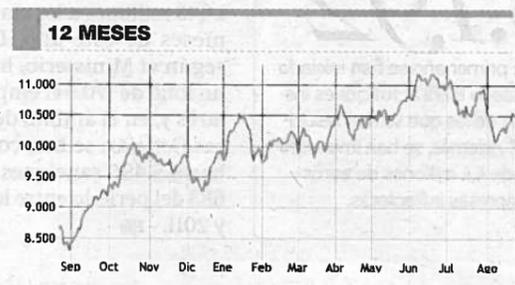
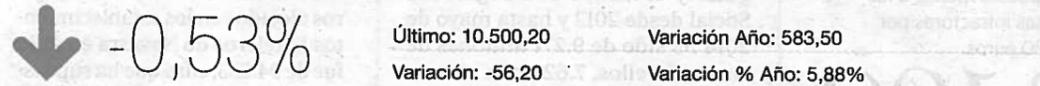
Último	
Euribor 3 mes	0,186
Euribor 1 año	0,464
\$ EEUU	1,324
Yen	137,63
Libra	0,79873
Franco Suizo	1,21009
Corona Noruega	8,1608
Corona Sueca	9,1561

### EUROSTOXX 50

Precio	Var.%	Var.% Año	
▼ AIR LIQUIDE SA	95,15	-0,98	1,81
▲ AIRBUS GROUP NV	44,73	0,10	-19,85
▼ ALLIANZ SE-WINK	128,25	-0,35	-1,61
▼ ANHEUSER-BUSCH I	83,47	-0,32	8,04
▲ ASML HOLDING NV	70,73	0,31	3,95
▼ AXA	18,43	-0,22	-8,81
▼ BANCO SANTANDER	7,39	-0,63	13,65
▼ BASF SE	76,77	-0,81	-0,93
▼ BAYER AG-REG	99,03	-1,02	-2,86
▼ BAYER MOTOREN WK	89,06	-0,80	4,51
▼ BBVA	8,97	-0,68	0,23
▼ BNP PARIBAS	49,07	-0,65	-13,38
▼ CARREFOUR SA	26,39	-0,98	-8,40
▼ CRH PLC	17,24	-1,29	-5,77
▼ DAIMLER AG	61,65	-0,88	-1,99
▼ DANONE	52,72	-1,29	0,76
▲ DEUTSCHE BANK-RG	25,14	0,42	-23,97
▼ DEUTSCHE POST-RG	24,45	-0,24	-7,74
▼ DEUTSCHE TELEKOM	11,20	-1,06	-9,94
▼ E.ON SE	13,70	-1,15	2,09
▼ ENEL SPA	3,92	-1,26	23,38
▼ ENI SPA	18,42	-1,29	5,32
▼ ESSILOR INTL	74,41	-0,68	-3,71
▼ GDF SUEZ	18,56	-0,78	8,54
▼ GENERALI ASSIC	15,37	-0,65	-10,12
▼ IBERDROLA SA	5,49	-0,53	20,97
▼ INDITEX	21,72	-1,83	-9,35
▼ ING GROEP NV	10,25	-0,53	1,49
▼ INTESA SANPAOLO	2,23	-0,09	24,19
▼ KONINKLIJKE PHIL	22,92	-0,84	-13,98
▼ LVMH MOET HENNES	129,50	-0,88	-2,34
▼ L'OREAL	124,80	-0,68	-2,27
▼ MUENCHENER RUE-R	148,90	-0,70	-7,02
▼ ORANGE	11,24	-1,10	24,89
▼ REPSOL SA	18,52	-0,32	6,40
▼ RWE AG	29,30	-1,40	10,11
▼ SAINT GOBAIN	37,76	-1,04	-5,53
▼ SANOFI	79,43	-1,44	3,00
▼ SAP SE	58,40	-0,49	-6,28
▼ SCHNEIDER ELECTR	63,58	-1,69	0,91
▼ SIEMENS AG-REG	93,69	-1,25	-5,64
▲ SOC GENERALE SA	37,54	0,08	-11,08
▼ TELEFONICA	11,87	-0,34	0,30
▼ TOTAL SA	47,92	-2,15	7,60
▼ UNIBAIL-RODAMCO	197,25	-0,53	5,91
▼ UNICREDIT SPA	5,77	-0,26	7,25
▼ UNILEVER NV-CVA	31,03	-0,56	5,99
▼ VINCI SA	47,88	-1,23	0,35
▼ VIVENDI	19,48	-0,64	7,32
▼ VOLKSWAGEN-PREF	172,10	-0,38	-15,70

### VALORES IBEX 35

Precio	Var.%	Var.% Año	
▼ ABENGOA	3,96	-1,76	81,99
▼ ABERTIS INFR	15,80	-0,54	2,72
▼ ACCIONA	60,70	-0,78	45,34
▼ ACS CONST.	31,63	-0,96	26,42
▼ AMADEUS IT	28,15	-0,42	-9,50
▼ ARCEL.MITTAL	10,54	-0,85	-18,59
▼ B. SABADELL	2,36	-0,25	25,54
▲ B.POPULAR	4,58	0,95	4,33
▼ BANKIA	1,44	-1,10	17,02
▼ BANKINTER	6,16	-0,29	23,60
▼ BBVA	8,97	-0,68	0,23
▼ BOLSAS Y MER	31,74	-0,25	14,75
▲ CAIXABANK	4,41	0,43	16,47
▼ DIA	6,37	0,00	-2,03
▼ ENAGAS	24,86	-1,03	30,90
▲ FCC	13,93	3,15	-13,88
▼ FERROVIAL	15,21	-0,20	8,14
▲ GAMESA	9,67	1,09	27,55
▼ GAS NATURAL	22,84	-0,54	22,14
▲ GRIFOLS	34,70	1,55	-0,17
▼ IBERDROLA	5,49	-0,53	20,97
▼ INDITEX	21,72	-1,83	-9,35
▼ INDRA A	11,14	-0,80	-8,31
▲ INT.AIRL.GRP	4,34	0,67	-10,35
▼ JAZZTEL	9,70	-1,16	24,66
▼ MAPFRE	2,83	-0,81	-9,06
▲ MEDIASET ESP	8,58	0,61	2,29
▼ OBR.H.LAIN	26,90	-1,19	-8,66
▼ RED ELE.CORP	62,83	-0,41	29,55
▼ REPSOL	18,52	-0,32	6,40
▼ SACYR	4,11	-1,08	9,03
▼ SANTANDER	7,39	-0,63	13,65
▼ TEC.REUNIDAS	41,40	-0,68	4,84
▼ TELEFONICA	11,87	-0,34	0,30
▼ VISCOFAN	42,46	-0,39	2,70



### MERCADO CONTINUO

Precio	Var.%	Var.% Año	Precio	Var.%	Var.% Año	Precio	Var.%	Var.% Año			
▼ A. DOMINGUEZ	4,98	-0,60	-12,01	▼ ENCE	1,59	-1,85	-38,19	▼ NATRA	1,69	-3,98	-23,53
▼ ACERINOX	11,45	-1,12	23,82	▼ ENDESA	27,64	-0,29	18,61	▼ NATRACEUTICA	0,22	-0,45	-23,00
▲ ADVEO	16,17	0,43	8,23	▲ ENEL GREEN P	2,05	3,02	13,60	▼ NH HOTELES	4,06	-1,34	-5,25
▲ ALMIRALL	11,77	0,09	-0,59	▼ ERCROS	0,49	0,00	4,00	▼ PESCANOVA	5,91	0,00	0,00
▼ AMPER	0,49	-2,00	-53,77	▼ EUROPAZ	4,70	-1,05	22,11	▼ PRIM	6,15	0,00	6,77
▲ APERAM	25,46	1,84	90,00	▼ EZENTIS	0,74	-0,13	-46,92	▼ PRISA	0,31	-0,32	-22,50
▼ ATRESMEDIA	11,23	-0,53	-6,57	▼ FAES	2,00	-0,25	-21,41	▼ PROSEGUR	5,14	0,00	3,21
▼ AZKOYEN	2,20	0,00	5,00	▼ FERGO AISA	0,02	0,00	0,00	▲ QUABIT INM.	0,08	1,33	-35,59
▼ B.RIOJANAS	4,66	0,00	-13,22	▼ FERSA	0,44	0,00	11,54	▲ REALIA	1,20	1,70	43,98
▼ BARON DE LEY	72,85	0,00	23,47	▼ FLUIDRA	2,75	-1,43	1,10	▲ RENO MEDICI	0,29	1,05	8,68
▼ BAYER	94,40	0,00	-7,72	▼ FUNESPAÑA	5,82	-0,51	-3,00	▲ RENTA 4 BCO.	5,22	0,58	3,37
▼ BIOSEARCH	0,62	-0,81	-10,87	▲ G.CATALANA O	26,26	0,11	0,92	▼ RENTA CORP.	0,57	0,00	0,00
▼ C.PORTLAND V	5,30	-0,93	-4,68	▲ G.E.SAN JOSE	0,87	1,16	-27,50	▼ REYAL URBIS	0,12	0,00	0,00
▲ CAF	300,60	1,01	-21,78	▼ GRAL.ALQ.MAQ	0,41	0,00	-43,06	▼ SAN. RIO B	1,63	0,00	-7,59
▼ CAMPOFRIO	6,90	0,00	0,00	▼ GRAL.INVERS.	1,60	0,00	-3,61	▼ SERV.POINT S	0,07	0,00	-24,47
▼ CIE AUTOMOT.	10,76	-1,01	34,50	▼ GRUPO TAVEX	0,20	-0,51	-14,35	▼ SNIACE	0,20	0,00	0,00
▼ CLEOP	1,15	0,00	0,00	▼ IBERPAPEL	12,20	0,00	-19,21	▼ SOLARIA	0,87	-2,25	13,73
▲ CLIN BAVIERA	8,40	1,94	-19,69	▼ INDO	0,60	0,00	0,00	▼ SOTOGRADE	4,20	0,00	56,72
▼ CODERE	0,61	-1,61	-11,59	▲ INM. DEL SUR	7,70	1,32	-51,88	▼ TECNOCOM	1,46	-0,34	21,07
▲ COR.ALBA	43,57	0,14	2,52	▼ INM.COLONIAL	0,57	-0,53	116,90	▲ TESTA INMUEB	15,41	0,06	103,84
▼ CORREA	1,41	-1,40	8,88	▼ INYPESA	0,59	19,19	-29,76	▼ TUBACEX	3,87	-0,51	33,91
▼ CUNE	16,98	0,00	11,71	▼ LA SEDA	0,73	0,00	0,00	▼ TUBOS REUNID	2,58	-0,19	45,48
▼ D. FELGUERA	4,28	-0,23	-12,65	▼ LABORAT.ROVI	9,02	-0,77	-9,62	▼ URALITA	0,86	-2,84	-28,15
▼ DEOLEO	0,39	-2,50	-17,02	▲ LIBERBANK	0,67	0,60	12,56	▼ URBAS	0,02	0,00	-16,00
▼ DINAMIA	7,65	0,00	18,32	▼ LINGOTES ESP	4,36	0,00	26,71	▼ VERTICE 360	0,04	0,00	-4,35
▲ EADS NV	44,70	0,34	-19,75	▼ MARTINSA FAD	7,30	0,00	0,00	▼ VIDRALA	34,78	-3,34	-7,10
▼ EBRO FOODS	15,30	-0,29	-10,18	▲ MELIA HOTELS	8,45	1,99	-9,48	▼ VOCENTO	1,87	-1,58	23,84
▼ EDREAMS	4,24	-3,42	0,00	▼ MIQUEL COST.	28,50	-0,35	-6,56	▼ ZARDOYA OTIS	11,00	-0,18	-12,45
▼ ELECNOR	10,51	-0,76	-5,99	▼ MONTEBALITO	1,12	-0,44	-0,44	▼ ZELTIA	2,82	-1,05	22,08

## Los contratos a tiempo parcial suponen un 28,3% en Navarra

UGT advierte de un aumento del 11,8% en el último año y del 24,8% desde 2008 en este tipo de contrataciones

**PAMPLONA** - UGT advierte de que la contratación a tiempo parcial "se ha disparado" en Navarra en el primer semestre de este año hasta alcanzar los 38.832 contratos, lo que supone

el 28,3% del total de contratos realizados en dicho periodo. Según el sindicato, los trabajadores ocupados a tiempo parcial en la Comunidad Foral (46.300 a finales del pasado mes de junio) se han incrementado un 11,8% en el último año y un 24,8% desde 2008. Del análisis realizado por UGT sobre la evolución de la contratación en Navarra, se desprende, según destacó el sindicato, que la

contratación a tiempo parcial "se está imponiendo como fórmula alternativa al contrato a tiempo completo, no tanto por voluntad del trabajador, con el fin de conciliar vida laboral y familiar, como por imposición del empresario". UGT criticó que "este tipo de contrato, unido a la temporalidad en la contratación, está precarizando a marchas forzadas nuestro mercado de trabajo". "Basta destacar que el

92% de los contratos a tiempo parcial realizados entre los meses de enero y junio de este año (35.731) fueron contratos temporales", apuntó. El incremento del empleo a tiempo parcial contrasta con la evolución general del empleo, según UGT, que señaló que "mientras en los seis años que llevamos de crisis se han destruido en Navarra un total de 35.400 puestos de trabajo, lo que significa una caída del empleo del 11,9%, los empleos con jornada parcial han aumentado en 9.200, cifra que en términos porcentuales supone un aumento del 24,8%". Por otro lado, el sindicato indicó que "un dato relevante es que del aumento de personas ocupadas

registrado en Navarra en el último año (5.300 personas más), el 92,4% (4.900), es decir, la práctica totalidad, corresponde a personas ocupadas a tiempo parcial". Un segundo dato "significativo", añadió UGT, es que "el incremento del trabajo a tiempo parcial en el último año ha sido mucho mayor entre los hombres, con un aumento del 60,3%, que entre las mujeres (11,8%), lo cual no evita que la contratación a tiempo parcial siga siendo un elemento diferenciador por razón de género, ya que la parcialidad alcanza a un 31,1% de las mujeres ocupadas, mientras que entre los hombres apenas supone el 6,5%". - E.P.